

Reich und Ausland: Zeitungspreisliste.

Bavern: Zeitungsnummer 546.

Weschäftestelle:

- M. DuMont Chauberg, Strafburg i. Glf. -Bertretung für Bayern und Württemberg: Max Eichinger, Königt. Hofbuchkändler, Andbach (Bayern). Jurch die Geschiftssielle; außerdem in Strafburg burch die Elfässische Attengesellschaft vorm. A. Ammel. In Basel durch 3. Nordmann, Socimirage 36. In Zürich durch A. Schneider, Badenerstraße 123.

Bezugebedingungen:

Pro Quartal ver Boft 75 Bfg. (erfl. Zuftellungsgebihren), Streifdand M. 1.25. In Frankreich unter Streifdand 2.50 Fr. Biertelfahr, 10 Kr. das Jahr. In der Schweiz ver Boft das Jahr ohne Bestellgeld, unter Streifdand 10 Kr. das Jahr. Cesterreich ver Boft 4 Kr., per Streifdand 9 Kr. das Jahr. England 2 Schilling, Amerika 50 Cents ver Viertelfahr. Inferate nach Tarif.

Abonnements nimmt jede Postanstalt entgegen.

IV. Zabrgang.

AHN

A AT SITE

sbug i. E.

hherde

WHITE IN

rie feccory

HILLIN

incter Hafter,

etop river Hall

aterial

mollen.

T3 Cal

Ansbach=Stratzburg, 19. September 1913, 17. Elul 5673.

Mr. 38.

Jüdische Tagungen des Winters. Leitartifel: Ein Befenntnis. Ergebniffe des M. Zionistenkongreffes. - Bericht über den XI. Zionistentongreß. — Misrachi-Konferenz. — Brief vom Lande. Uns aller Belt. - Korrespondenzen. - Bodgenkalender. - Bebetszeiten. - Familiennachrichten. - Rätfel-Ede. - Bücherbefprechung. - Gedaljah. - Spendenlifte des Erez-Ifroel-Bureau-Mülhaufen. Inferate.

פני תבוא וופ. Gin Bekenntnis.

Einst brachten die Ifraeliten die Erftlinge ihrer Flur dem Ewigen als Altarspenden. Das war ein rauschendes Fest. Alle Bewohner der Orte, die zu einem Landstand gehörten - es gab deren 24, entsprechend den 24 Priefterabteilungen - verfammelten sich in der Kreisstadt und lagerten dort auf den freien Blägen. Um Morgen brachen sie auf unter Gesang und Musit, beladen mit frifden und durren Feigen, mit Trauben und Rofinen. Der Stier, zum Freudenopfer bestimmt, geschmückt mit einem Ölfranzzweig, die Hörner mit Gold belegt, zog vor ihnen her. Briefter, Leviten und Schatzmeifter in feierlichem Zug holten die Festgäfte vor den Toren Jerusalems' ein, und die Handwerker, welche auf der Straße ihr Gewerbe trieben, erhoben sich beim Unblid der Fremden von ihren Sigen und begrüßten sie mit den Borten: "Brüder, feid uns willfommen." Um Tempelberg angelangt, nahm jeder feinen Rorb auf die Schulter und ging hinauf 3um Borhof. Da wurden die Erstlinge gespendet. Aber bei dieser Spende durfte das Bekenntnis nicht fehlen.

Biarti hakaudesch min habajith. Ich habe weggeräumt das Heilige aus dem Hause. So bekannten die Treuen. Es lag darin die Berficherung, daß fie die Abgaben für die Urmen an Betreide und Beld gewiffenhaft entrichtet hatten. Haben auch wir das Heilige aus dem Hause geräumt? Gewiß. Eine traurige Bahrheit. Unsere Tische sind keine Altäre, der Bater nicht Briefter und die Mutter nicht Hüterin und Pflegerin ihres Heilig= tums. Der Bater weitet dem Sohn das Gewiffen und die Mutter läßt verlöschen die religiöse Glut im Herzen ihrer Tochter. Der Bater kniet nieder vor der Beisheit des einzigen Sohnes, und die Mutter pflanzt Anspriiche in das Hirn der einzigen

Tochter. Plöglich, da kommt die Enttäuschung. Aber beide, Bater und Mutter, muffen ftumm fein. Sie tragen die Schuld am tragischen Ende.

Loh ochalti beauni mimenn: Richt habe ich in Trager davon gegessen. Die Opfermable durften nicht in Trauerzeit und nicht in Traurigkeit genoffen werden. Fröhlichen Sinnes joll der Jude jein Leben leben, froblichen Sinnes feine Feste feiern. Die Erde ist fein Jammertal, und das Judentum fein Mönchtum. Das Judeutum ist eine Religion des Optimismus; seine Befenner sollen lebensiroh das Brot effen, das ihnen Gott geschenft, und nicht in dufterer Bitterfeit und Berdrieflichkeit die Gaben ver schmähen, womit ihr Schöpfer fie gesegnet. Juden, welche übel gelaunt durch die Welt ziehen, find fich und ihren Mitmenschen eine Last. Sie haben den Geist des Indentums nicht begriffen.

Loh biarti mimenu betome: Nicht in Unreinheit habe ich es verbraucht. Mit reinem Gewiffen tounten die Bilger vor den Altar hintreten. Ihre Seele war rein. Gewiß, wir sollen unsere Tage nicht vertrauern, follen ums dem frendestrahlenden Lichte des Tages nicht entziehen. Wir sollen das froh gebotene Glas der Lebensfreude nicht verschmähen, jedoch der Relch, den wir leeren, muß mit gottgewollten Freuden gefüllt sein. Nicht darf Unreinheit am Lebensbecher fleben.

Loh nosatti mimenu lameth: Nicht gab ich Toten davon. Mein ganzer Dienst galt dem Leben, nie dem Tod, bekannte der frohe Bilger. Biele, welche ihr Judentum bis auf die letzte Spur aus ihrem Haus getilgt haben, erinnern sich wieder ihres Glaubens auf dem Gräberhaus. Der Friedhof wird für fie zum Tempel, der Sara zur Gesetheslade, der Leichenstein zum Symbol, der ermahnt und ermutigt. Manchen hat aber auch der Tod nichts mehr zu fagen. Sie verbitten sich höflichft die Kondolenzbesuche, finden die Trauertage angreifend und aufreibend und haben so wenig lebung im Raddischgebet, daß fie es am Schluß des Trauerjahres noch nicht lesen können. So sehr gebricht es ihnen an Zeit für einen verftorbenen Bater oder eine heimgegangene Mutter, welche doch selbst zu ihren Lebzeiten für sie ftets Zeit hatten. Religionslosigfeit und Pietätlosigfeit geben eben Sand in Hand.

- AL

01

At Asi

mak in

the last !

祖祖

1 240

in ka

Mar Marie

District to

原鄉

prints.

6 mg

Sele Bill

Tele No.

Market D

1

St. State

Mills.

Other has

POT NO

Excit-

Mint for S

西京

Sig. No.

Bei ber

had der !

Mas Ber

Stren by

ber Weller

ide her

Miles I

214

To M. Day

in the second

Schomati bokaul Adonaj: ich habe auf Gottes Stimme gehört. So klang das Bekenntnis des Ifraeliten aus, welcher die Erftlingsfrüchte seinem Gotte geweiht. Des Juden Rückgrat ist biegsam geworden. Unwissenheit und Willenlosigkeit machen ihn allen Einflüffen zugänglich; die Stimme des Nachbars und die Stimme der Bequemlichkeit übertonen feines Gewiffens Stimme. Der moderne Jude ift bei aller Scheinbildung eine Marionette, ein Mitläufer, der mit der drolligen Folgsamkeit eines Schattens sich auschmiegt und sich anpaßt. Er muß sich wieder auf fich felbst befinnen, den Mut gewinnen zum eigenen Bekennt= nis, den Willen, Bottes Wort als Gottes Gesetz anzuerkennen.

Dr. M. Debré.

Indische Cagungen des Winters.

Berband der Deutiden Juden.

Als erfter von den großen deutsch-judischen Berbanden wird der Berband der Deutschen Juden feine hauptver= sammlung am 9. November d. 3. in Hamburg abhalten. Abge= sehen von dem üblichen Geschäftsbericht des Vorsikenden werden Borträge gehalten werden von Rabbiner Dr. Goldschmidt= Rönigshütte über "Die soziale Fürsorge in der jüdischen Religion" und von dem Reichstagsabgeordneten Dr. Ludwig haas über "Die Juden im öffentlichen Leben Deutschlands". Im Anschluß an diefen Judentag werden in hamburg noch tagen: Der Ber = band jüdischer Krankenpflegerinnen, vielleicht auch noch der Berband der Literaturvereine.

Deutsch-Ifraelitischer Gemeindebund.

Bon größerer Bedeutung für das aktuelle Gemeinschaftsleben verfpricht der Bemeindetag des Deutsch = Ifraeliti: ichen Gemeindebunds zu werden, der im Dezember in Berlin stattfinden wird. Auf der Tagesordnung werden wohl zwei wichtige Buntte nicht fehlen, die einen großen Kampf der Beifter entfesseln werden, nämlich die Einführung des Proportionalwahlrechts für den Gemeindetag und die Frage der jüdischen Boltsschule.

Deutsch-Ifraelitischer Gemeindebund und Berband der judifchen Cehrervereine.

Die Frage der judischen Boltsschule scheint fich zum Streitfalle zwischen dem Berband der jüdischen Lehrervereine und dem Bemeindebund auszuwachsen. Es dürfte noch befannt fein, daß auf dem 6. Gemeindetage in Berlin im Unfang des Sommers der Gemeindetag prinzipiell Stellung gegen die jüdische Bolksschule genommen hat. Er hat es vor allem abgelehnt, für Einrichtung von jüdischen Bolksschulen in den Brofigemeinden einzutreten. Gerade durch Ginrichtung von judi= ichen Boltsichulen in den Großgemeinden aber könnten eine Menge jüdischer Lehrer in nühliche Lebensstellungen gelangen und könnte den allgemeinen judischen Interessen in hervorragen dem Maße gedient werden. Davon abgesehen war es empörend, zu sehen, mit welcher frivolen Beweisführung der Referent des Gemeindebunds, Brof. Blaschte, die ablehnende Haltung des Be= meindebunds zu begründen suchte. Es stellte sich übrigens jetzt deutlich heraus, daß der maßgebende Grund bei dem Gemeinde= bund ein politischer ift, wie wir sofort nach Befanntwerden der Angelegenheit betouten. Die Führer im Gemeindebund find zugleich führende Mitglieder der fortschrittlichen Partei, die den Kampf gegen die konfessionelle Schule auf ihre Fahne geschrieben hat. Das Programm diefer politischen Bartei wird bei den Ent=

schlüssen dieser Herren über die Interessen der religiösen Erziehung unserer Jugend gestellt. Denn es ist doch flar, daß die von den liberalen Parteien verlangte Simultanschule im Grunde eine driftliche Schule ift, und daß für die Erziehung unserer Rinder eine gute jüdische Schule hoch über die beste Simultanschule zu stellen ift. Außerdem ift es zweifellos, daß auf absehbare Zeit die konfessionelle Schule in Preugen-Deutschland festgelegt und daß der Rampf gegen die konfessionelle Schule reine Theorie ift. Nichtsdestoweniger wird von den Führern des Gemeindebundes die Politik über die Interessen der Religion und der Schule, der Lehrer gestellt. Es läßt sich daher begreifen, daß die Lehrer= verbände über dieses Berhalten des Gemeindebundes unwillig sind.

Die Borstandssitzung des Berbands der jüdischen Lehrervereine, welche diese Fragen des Ber= hältniffes des Lehrerverbandes zum Deutsch-Ifraelitischen Gemeindebund besprochen hat, hat am Sonntag, den 7. September in Berlin stattgefunden. Der Lehrerverband beharrt natürlich auf seinem Standpunkte und verlangt, daß die Frage der judifchen Bolksschule auf die agesordnung des VI. Gemeindebunds fommt, der im Dezember stattfinden soll. Die Beschlüsse der Vorstandssigung dienen zur Vorbereitung des ebenfalls im Dezember dieses Jahres in Breslau stattfindenden Lehrerver= bandstages. Wenn wir richtig unterrichtet find, foll beschlossen worden sein, bei dem Lehrerverbandstage die Gench= migung des Untrags zu erwirfen, daß der Lehrerverband auf die Subvention des D. 3. Gemeindebunds verzichte. Die Unnahme eines folden Untrags würde auf eine Trennung des Lehrerverbands vom Gemeindebund hinaus= laufen.

Ergebnisse des XI. Zionistenkongresses.

Der XI. Zionistenkongreß in Wien hat das Snftem der Praktischen", das schon von seinem Borgänger vor 2 Jahren in Boscl angenommen wurde, bestätigt. Die "Politit", die Erlangung der öffentlicherechtlichen Heimstätte, wird zwar nicht aufgegeben, aber sie tritt in den Hintergrund. Die Hauptaufgabe bleibt die all= mähliche Rolonifierung Paläftinas mit jud. Bauern und Urbeitern. Das Engere Attionstomitee hatte bei Beginn des Kongreffes zwar die Macht über die Bank verlangt, um die von den Zionisten aufgespeicherten Gelder der kolonisatorischen Arbeit in Palästina dienstbar zu machen. Aber es war einsichtig genug, auf die Erfüllung dieses Berlangens "nach Berständigung mit der Bankleitung" zu verzichten. Der Kompromiß, der uns von vornherein wahrscheinlich erschien, ift abgeschlossen worden. Das ist das eine Hamptergebnis der Kongregverhandlungen.

Das andere Ergebnis ift die beschloffene Beiterentwickelung der Kulturarbeit. Unter zionistischer Kultur ift die Förderung der hebräifchen Sprache, die Bründung von national-zioniftischen Schulen, die Berbreitung der nationalen zionistischen Ideen durch Bibliothefen, Bolfshäuser, Theater usw. zu verstehen. Hebung diefer nationalen Rulturarbeit ift auf dem Kongreß jogar ein neuer Fonds eingesetzt worden, der "Redem". Bon Religion ist dabei nicht die Rede. Im Gegenteil, nach der bisherigen Entwidlung zu urteilen, ift die zioniftische Kulturarbeit in Baläftina geradezu religionsfeindlich. Wir fagen: In Balaftina! Denn man muß zugeben, daß in den Ländern außerhalb Paläftinas die Zionisten oft dabei sind, wenn es gilt, judische Institutionen gegen den Unfturm der Liberalen zu halten. Ihre Rulturarbeit in Paläftina aber ift dazu angetan, "die Grundlagen der Religion zu zerstören"

Muf dem letten Rongreß in Basel war ein heftiger Rampf

Bullitt:

Min Stop W.

2 6 1. Byc 5

量量量

是治理性学

the best to

of State of

A STATE OF THE PARTY NAMED IN

ir galegradan

dinvistation

o box six of

September 19

Henkongreif.

OF TAXABLE

part, in temp

罗拉尔

والما المارات

(A) Sept 10 C

Actor Astron

Lukat

Service too t

京 古書 ア

は いんかんちょ

(NO. 10 M. 10 M.

Miles and Ar

N Britan

直接 新

ward-or

社会 沙村

e (5)

1

wegen der Rulturarbeit ausgebrochen. Auf der die Religion verneinenden Seite standen als Führer die zionistischen Poale Bion, auf der anderen, der konservativen Seite standen die Mis= rachisten. Die Misrachisten waren gegen die offizielle Aufnahme der Rulturarbeit in das Programm. Die fozialiftifchen Poale Bion aber blieben Sieger. Der Rongreß erklärte sich für Rultur= arbeit. Dabei billigte er die Kultur der Poale Zion, die die Religion aus dem Leben ausschalten, und zugleich die alte echte jüdische Kultur der Misrachisten.

Die Poale Zion blieben Sieger. Denn die von dem offi= ziellen Zionismus betätigte und geförderte Kultur ift jett durchweg die religiousseindliche, in unserem Sinne wenigstens. Die Flut diefer von der überlieferten Religion abgewandten Kultur wälzt sich ungehemmt durch fast alle Aeußerungen des offiziellen zionistischen Lebens und ist dazu angetan, alle Dämme niederzu= reißen, die das überlieferte Judentum in Paläftina diefer unheil= vollen leberschwemmung bis jetzt entgegenseken könnte. Das Hebräische Gymnasium in Jaffa lehrt seine jungen Zöglinge nicht die Lehre Moses, sondern die Kritik der protestantischen Theologie-professoren. In dem Hebräischen Gynnigum in Jerusalem soll es einen gleichgearteten Genossen bekommen. Die in Aussicht genommene Universität in Jerusalem wird unseres Erachtens diesen Bestrebungen die Krone aufsetzen.

Unter den 550 Zionisten auf dem Rongreß befanden sich 40 orthodoge Delegierte, Misrachiften. Sie haben nicht versucht und tonnten nicht versuchen, den reißenden Strom aufzuhalten. Sie sind ja trotz der offiziellen Aufnahme der religionsseindlichen Rulturarbeit in das zionistische Programm bei der Fahne geblieben. Zwei leitende Perfönlichkeiten der Misrachiften find auf dem Rongreß aufgetreten.

Rabbi Reines hat unter Widerspruch Protest erhoben gegen die Roedukation, d. h. gegen die gemeinsame Erzichung von Knaben und Mädchen auf dem Gymnasium in Jaffa. Maler Strud-Berlin ist in einer eindrucksvollen Rede gegen das Mit= glied des großen Aftionskomitees A. Boehm-Bien vorgegangen. Dabei hat er auch das Eingehen von Mischehen durch Zionisten scharf getadelt. Aber gegen den neologen Beift, der auf dem hebräischen Gymnasium in Jaffa gepflegt wird, und der die ganze zionistische Kulturarbeit durchdringt, Ginspruch zu erheben, haben sie schon nicht mehr vermocht. Und was die Mische betrifft, so hätte folgerichtig der Ausschluß Nordaus gefordert werden muffen, der in Mischehe lebt.

Bei der Berfündigung, daß die verlangten 100 000 Frs. für das neue Hebräische Gynnasium in Jerusalem gedeckt seien, brach der Rongreß in Jubel aus. Bei der Unnahme des Un= trages über die Universität, erhob sich ein ungeftümes Beifall= flatschen. Bei uns nuß diese Nachricht nicht Jubel, sondern Schmerz hervorrufen. Galt doch dieser Jubel in unserem Sinne der Zerstörung unserer heiligsten Güter! Bor dem Orte, wo das hehre Heiligtum Ifraels sich erhob, werden an Stelle der Thora und des Wortes Gottes Lehren verfündet werden, die dem Worte Bottes den Menschengeift entgegenstellen und die Keime des religiösen Lebens ersticken.

Doch wozu Schmerz oder gar Kritit? Un uns ift es vielmehr, uns zu ermannen und uns zu frischer Arbeit zusammenzuschließen in der Uguda! Das Baterland ift in Gefahr! Bor diefem Ge= danken follten alle Bedenken, alle Borbehalte, alle Uengstlich= feiten und Meinungsverschiedenheiten verschwinden. In diesem Rampf des Beiftes, der durch den Zionismus entbraunt ift, sollten die Gesetzestreuen eine einheitliche geschlossene Phalang bilden.

Bericht über den XI. Zionistenkongreß.

(ອົຝຸໂແຊິ.)

VII. Sigung.

Freitag nachmittag.

Dr. Bodenheimer erftattet den Bericht über den Rational= fonds. Die meisten Zahlen und Tatsachen, die er bringt, sind in unserem Blatt bereits gebracht worden. Der Nationalfonds ift auf 4 Millionen Kronen gemachsen. Infolge der türkischen Gesetze ist der Nationalsonds nicht in der Lage, Eigentumsrecht auf Grund und Boden in Paläftina zu erwerben. Er muß den erworbenen Boden auf den Manien Fremder, wenn and vertrauenswürdiger Personen, überschreiben. Würde das Bureau des Nationalfonds nach Berlin verlegt, wie es manche wünschen, so mußte Bodenheimer die Direttion nieder= legen und ein teuer bezahlter Direktor mußte angestellt werden. Er ichloß mit einem Appell an alle Zionisten, alle Kraft anzustrengen, um Paläftina zu einem blühenden Garten für das judifche Bolf zu machen.

Des nahenden Sabbat wegen wurde darauf die Sigung auf Samstag nacht vertagt.

VIII. Sikung.

Samstag nacht, 8 Uhr.

Dr. A. Ruppin = Jaffa, Leiter des gioniftischen Balaftina. amts fprach über "Die zionistische Arbeit in Balaftina". Reue wirtschaftliche Methoden wurden angewandt um größere Erfolge mit kleinen Mitteln zu erzielen. Gine Parzellierungsgesellschaft murde gegründet, um große Büter zu taufen und fie zu erschließen und fie in fleine Stüde zu teilen. Kapitalfräftige Leute erhielten dadurch Gelegenheit, Büter in Paläftina zu kaufen. Die Errichtung der Broßfarmen Kinereth und Beth-Schemen habe die Ausbildung landwirtschaftlicher Arbeiter und die Erprobung aller technischen Reuerungen ermöglicht. Um den Tiberiassee herum seien gegründet worden die Kolonien Mere hawja, Migdal und Degania. Die Achusabewegung in Amerika habe sich entwickelt, eine Mädchenfarm zur Ausbildung von Kolonistinnen wurde eröffnet. Die Beschäftigung judischer Arbeiter in Balaftina sei einsach eine Notwendigkeit, nur durch Ansnugung judischer Arbeitsfraft erwede man das moralische Recht auf Paläftina. Der Umfatz des Palästinaamts habe 1908 208 000 Frs. betragen, im ersten Halbjahr 1913 habe es bereits 312 Mill. Frants überschritten. Für die Butunft sei die Eröffnung des Technitums in Saifa von großer Bedeutung. Das Gebräische Gymnasium in Jaffa bringe bereits eine Biertel Million von auswärtigen Schülern bezahltes Schulgeld ein.

David Triefd : Berlin bedauert, daß zu wenig Palästinaarbeit geschehe. Das Palästinaamt beauspruche auf viele Arbeiten ein Monopol, das es nicht ausüben fonne. Die Arbeit sei einseitig. Man muffe nicht nur Landwirtschaft betreiben, sondern auch Industrien einführen, besonders Uhrenindustrie.

Nun folgt auf der Tribune 3. S. Rann = Haag. (Schon am Freitag hat er eine Broschüre an die Kongregmitglieder verteilen laffen. In diefer beweift er durch Bahlen und Tatfachen, daß die Baläftinaarbeit fast bankrott sei, daß sie jedenfalls die erwarteten Erfolge nicht gebracht habe.) Er fagt, die Projekte häufen fich, überfturzen fich, ohne "fostematische Borbereitung". Daraus mussen sich Fehler ergeben. Bezalel 3. B. wurde bei befferer Vorbereitung 1/2 Million weniger ge= toftet haben. Bewiß, die kolonisatorischen Unternehmungen können nicht gleich Profit bringen, aber etwas müssen sie immer abwerfen. Die Gelder des Nationalfonds seien zu ftart in Palästina angelegt. Wenn sich einmal die Gelegenheit zu Bodenkauf im großen bieten würde, würde der Nationalfonds das nötige Beld nicht haben. Die Leitung suche die mahre Lage zu verschleiern. Nur die größte Klarheit und Offenheit fonnte die Palaftinaarbeit zu Erfolgen führen.

5. Kann antwortet S. Lewin, reich an Temperament, inhaltlich arm. Er ift erregt, und greift seine Begner gu icharf an. Der prinzipielle Unterschied zwischen der Mehrheit des Kongresses und den Gegnern sei das Maß der Begeisterung. Man müsse dine lange Berechnungen zugreisen und arbeiten. Die Kosonien würden nicht schlecht geführt, wie Kann behauptet. Lewin kenne die Kosonien aus eigener Unschauung. Kann betrachte die Bewegung vom Standpuntte des Buchhalters. Der Fortschritt der zionistischen Bewegung bestehe gerade darin, daß fie fich von diefer engen Methode des Buchhalters

ziompari Euchtraft idaifi ihr, adamparia doi der e

attemen der

Shannetra

pur mehl l

diejer Komi

ribroldi 1

martigen !

bei Berhall

pugleiden, j

toug gu ges

Pelegietten

llehetel

de und dor

Muimertian

Grandessa 1

fret in der

marigen,

Jez dort

Brüder au

dalen oder

und qu oi

hier die

Goon, bet

die hagere,

lebenbe in

cention

getilete, W

Geiprad

Schechler-

legte And

De tens

men, da t

der Proji

Lingles II

leiten. D

Areife, bal

Intereffe i

Um 34

Dr. Franc

Stand det

ihren heut

Beforgnis

portehrung

herobgedrü

fegt fein

werde, for

berühren f

vielmehr j

Begebenen

and bon

frage bebe

कार्क गांका,

Gelamtheil

imden we

an. Redner

daß die n

losgesagt und sich mit der gangen Fille ihres Gefühls auf die Arbeit geworfen habe.

Da es schon spät war, wurde die Sigung abgebrochen und eine Balaftinakommiffion von 40 Mitgliedern gewählt.

IX. Sigung.

Montag, 8. Sept., vorm.

Die Debatte über die Balaftinaarbeit geht weiter. Fast alle Redner wenden sich gegen die Rritit Ranus. Sotolow betont, daß für den Zionismus die Gewinnung der amerikanischen Juden von größter Bichtigkeit fei, besonders sei der Anschluß zweier hervorragender Persönlichkeiten Amerikas an den Zionismus, nämlich Nathan Stranß und Jaf. Brandeis, ein großer Gewinn. Der Prafident des Galizischen Zentralkomitees teilt mit, daß die Sammlung, die Dr. Zipper für das neue hebräische Gymnasium in Jerusalem veranstaltet hat, bereits die verlangten 100 000 Frs. ergeben hat. Uffischkin verteidigt das Paläftinaamt. Die wichtigften Aufgaben der Paläftinaarbeit seien, das Pringip judischer Arbeit durchzuführen, Schaffung einer Agrarbank, und Sebung der materiellen und fulturellen Lage von Jerusalem.

Dr. Ruppin suchte die Rritit Rann's zu widerlegen. Durch eine nicht sachverständige Rritik wie die Rann's werde die Palästinaarbeit geschädigt. Der einzige Fehler an der Palästinaarbeit fei der: es fei zu wenig getan worden. Die Rritifer taten beffer daran, felber mitzuarbeiten und das Fehlende zu erganzen. Es muffe doch etwas an der Palästinaarbeit sein, wenn tausend judische Arbeiter nach Paläftina gekommen seien, die in Amerika ein befferes Leben hatten finden tonnen.

X. Sigung.

Montag, 8. Sept., nachm.

Fortsehung der Debatte über die Palästinaarbeit. Es reden acht Beneralredner. Einer von diefen ift wieder Rann. Er erwidert fcharfsinnig. Ich beweise, sagt er, 2 mal 2 ist 4; kommt Dr. Lewin und antwortet: Hedad! Die hebräische Sprache! Ift das eine Antwort? Bas die persönlichen Angriffe angeht, so sage ich: ich arbeite schon 15 Jahre in der Bewegung und meine 15 Jahre Arbeit find in meinen Augen nicht weniger wert wie die Arbeit meiner Gegner. Dr. Ruppin erklart in seinem Schluftwort, er habe nicht die Absicht gehabt, irgend jemand zu beleidigen.

Die Resolution Dr. Salpern geht durch, durch die die Arbeit des Palästinaamts gebilligt und deren Fortsetzung auf der bisherigen Brundlage gefordert wird. Schluß 8 Uhr.

XI. Sigung.

Montag nacht, 9 Uhr.

Der Hauptinhalt dieser Nachtsitzung war das Projekt der

Gründung einer jüd. Universität in Berufalem. Die auf dem Rongreß dafür gesammelte Summe beträgt 700 000 Franks. Slatopolsky berichtet über den "Redem". "Redem" ift eine in London gegründete Gesellschaft, die die kulturelle Arbeit in Balaftina zum Zwed hat, nämlich Gründung von Schulen, Bibliotheten, Mujeums, Sprachatademien, Berausgabe von Buchern und Zeitschriften und Forderung der hebräischen Bühne. Die Gesellichaft "Redem" ist selbständig, unter der Aufsicht des Aftionskomitees wie der Nationalfonds. Feldstein-Warschau hat ihn ins Leben gerufen mit einer Spende von 40 000 Frs. Uffifch fin = Ddeffa hatt eine lange Rede über Rulturarbeit in Palaftina, zulegt über Gründung einer Universität in Berufalem. Brof. 2Beigmann = Manchester halt ein ausführliches Referat über diesen Blan und sucht die Möglichkeit der Gründung mit fleinen Mitteln gu beweisen, an dem Beispiel ber Universitäten von Beirut und Bruffel. Große Begeifterung erfüllt die Reden. Eine Debatte findet nicht statt. Man ist mude und beifalls= freudig. Bei den Borten Uffischtins, es seien bereits 365 000 Frs. geftiftet, erhebt sich ein Sturm des Beifalls. Nach Beigmann fprechen noch in eindringlichen Reden Dr. Gafter, Dr. Daiches, Dr. Mossinsohn und Dr. Rlausner.

XII. Sigung.

Dienstag, 9. Sept., vorm.

Fortsetzung der Beratung über die Rulturarbeit, namentlich die Universität.

Nachdem Bendersty = Riem die Notwendigkeit der Univerlität und die Möglichkeit ihrer Bründung erwartet, übt Rabbiner Reines. Lida Rritit am hebraifchen Gymnafium und bezeichnet die dort geubte Coedutation als unjudifch. Gine erregte Szene fpielte fich bann ab. Strud greift das Buch: "Bom Judentum" an, deffen Berfaffer das Mitglied des großen Aftionstomitees, Ad. Boehm = Bien, ift. Er gitiert Stellen aus dem Budge. Unter anderen: "daß mancher Bionift Diefe Rudfehr dabin auffaßt, daß fie eine folche gum heutigen Judentum bedeutet. Was kann dieses aber dem modernen Juden geben. Er sieht vielmehr flar den Fortschritt, den es bedeutete, als das

Chriftentum den Quell der religiofen Sittlichkeit in das Innere der Menschenbruft entleerte". Die Rede Siruds rief ungeheuere Erregung herpor und machte eine Wiederwahl Boehms ins Große Aftionstomitee

Dr. R. Ragenelfohn = Libau erftattete den Bericht über die Judifche Mationalbant, der gum größten Teil bereits in der Preffe veröffentlicht murde.

XIII. Sihung.

Dienstag, 9. Sept., nachm.

Einige Begner der Universität fommen gum Bort: Ehrenreich = Newnork, Abromowitich-Slatopolsky, Dr. Heinrich Lowe verteidigt in beredten Ausführungen das Universitätsprojekt. Hierauf wird folgender Untrag angenommen:

Der Rongreß beschließt, das Engere Aftionstomitee aufzufordern, eine Kommiffion einzusegen jum Zwed der Vorbereitung der Gründung einer Universität in Jerusalem.

Brof. Dr. Weigmann: Im Auftrage des Bermanengausschuffes habe ich folgende Erflärung abzugeben. Der Permanenzausschuß hat in seiner Sigung am Sonntag den Beschluß gefaßt, daß nach seiner Meinung das Große Aftionstomitee mit dem Auflichtsrat der Bank identisch sein foll. Auf Ersuchen des Engeren Aftionsfomitees aber, welches fich im Laufe des Kongreffes mit der Bantleitung verständigt hat, hat der Permanengausschuß darauf vergichtet, auf Durchführung des Beschluffes weiter zu bestehen. Indem ich diese Erklärung im Namen des Bermanenzausschuffes abgebe, stelle ich gleichzeitig ben Untrag, über alle weiteren Erklärungen und Unträge zu diesem Punkte zur Tagesordnung überzugeben.

Die Boale Bion und Beire Bion (fogialiftifche Arbeiter Balaftinas) erklären, daß sie auf feinen Kompromiß eingehen, die westöfterreichische Landsmannschaft schließt sich unter dem Drud der Berhältniffe dem

Der Untrag Beigmann wird angenommen und die Sikung geschlossen.

Schlußsitzung.

Dienstag, 9. Sept., abends 93/4 Uhr.

Die Borichläge des Bermanenzausschuffes werden dem Rongreß von Dr. Beigmann unterbreitet. In das Engere Aftionstomitee werden gewählt:

Brof. Dr. Otto Barburg-Berlin, Rechtsanwalt Dr. M. Santte-Berlin, Dr. S. Jatobfohn-Ronftantinopel, Dr. Schemarja Lewinhaiffa, Rahum Sofolow-Berlin, Dr. Jechiel Ifchlenow-

Brof. Barburg begrüßte die Bahl Dr. Tichlenoms ins Engere Uftionsfomitee, fprach dem Brafidium feinen Dant aus und ermähnte in warmen Borten die sympathische Haltung der Biener Bevölkerung und der öfterreichischen Breffe.

Sodann wurde eine von Rabb. Dr. D. Thon-Rratan eingebrachte Resolution einstimmig angenommen, die dem Protest des 3 weiten Kongresses gegen den Kiewer Prozeß Ausdrud verleiht.

Mit einem Schlußwort 28 olffohns und dem taufendstimmigen Befang der "Satifwa" wurde der 11. Kongreß geschloffen.

Misrachi-Konferenz.

Wien W., 31. August 1913.

In den erften Rachmittagsftunden herrschte im Bethovenfaal bereits lebhafte Beschäftigkeit. Es ift zwar bie Zweiggruppe ber 世の 白 をか は

Die Maria

BREEKE & GOVERNMENT

the Bet Stores

Lines See Mary

THE REAL PROPERTY.

Butter size

of in total !

ing by lower

No Service of the

東京などは

ns der bötere er b

or to Balleton with

stant emple

s would be being

No Bernards

ar drawn it'r

SALES TANKS

of the Later Sec.

STREET, SQ SALES

a stall by the said to

9 Set State M. B.

their mother for far

Capita Statestana

Considerate Dr. E. St.

mpd Dr. Saperson ("

Dr. Jetiel Ilain

N TE BANKS EN

men full as at a

hert he Bath So.

M ben Bratt.

Ameri althin

nferenj.

e in Straffen.

zionistischen Parteien, die beute ihre Tagung beginnt, allein ihre Stoffraft voll beharrlichen Ernftes und impulfiver Energie verschafft ihr, ungeachtet ihrer relativen numerischen Schwäche, einen achtunggebietenden Einfluß auf dem Kongreß. Ber da glaubte, daß der lette Kongreß mit seinen zweischneidigen Kulturreso= lutionen dem Misrachi das Lebenslicht ausgeblasen und in seiner Schwungtraft für immer gelähmt habe — und diefer Meinung war wohl das Gros der objektiven Beschauer —, nuß sich von diefer Konferenz neue Belehrung holen. Ungebrochen und unverbraucht steht er da. Dant der regen Werbetätigkeit der gegen= wärtigen Leitung ift es gelungen, ungeachtet der Ungunft der Berhälnisse am Beginn der Arbeit, die schweren Berlufte auszugleichen, ja fogar einen nennenswerten, vielversprechenden lleber= schuß zu gewinnen. Und so mag die Leitung ruhig das Urteil der Delegierten über fich ergeben laffen.

Ueberbliden wir den Konferenzsaal, so tauchen im Gewirre da und dort inpische Röpfe und exotische Trachten auf, die unsere Aufmerksamkeit fesseln. Sier sehen wir, in gelassener orientalischer Brandezza ausschreitend, den Chacham Baschi von Saloniti, disfret in der Bewegung, vornehm in der Haltung, auf dem eben= mäßigen, weißumrahmten morgenländischen Gesicht ruht das Fez, dort quedfilbern-lebhaft, haftig gestikulierend unsere Brüder aus dem Often im feiertägigen Seidenkaftan, Sandalen oder hohen Stiefeln und verschiedensten Ropftrachten, ab und zu auch den mit dem Europäertum toketierenden Inlinder. hier die ehrfurchtgebietende gedrungene Geftale des Lyddaer Baon, der weiße, buschige Bart, die Bruft verdeckend, neben ihm die hagere, spindeldürre und knochige Erscheinung des Rabbi Fischmann-Jaffa. Da lösen sich aus dem Bewirre der größte lebende judische Dichter Ch. R. Bialik, mit tindisch-naivem, verträumtem und unbeholfenen Gesichtsausdruck, der bäuerlich= gerötete, mächtige Rundschädel eng auf dem Leibe auffigend, im Bespräch vertieft mit der tolstoischen Erscheinung des Professor Schechter=Newnort. hier der schmiegsame Maler Strud, gemeffen lette Unordnungen treffend und die übrigen eleganten Herren des Westens, Aber noch sind alle Konserenzteilnehmer nicht erschie= nen, da viele des Sabbats wegen erft morgen eintreffen. Auch der Präsident der Föderation, Dr. Frand-Altona, ist durch leichtes Unwohlsein verhindert, heute die Berhandlungen einzuleiten. Die Wiener judische Gesellschaft, besonders die religiösen Rreise, haben sich gahlreich eingefunden und mischen sich voll Interesse in das Gewirre des Saales.

Um 1/4 Uhr eröffnet Jakob Möller = Altona in Bertretung Dr. Frands die Sitzung, wirft einen Rückblid auf den troftlosen Stand der Bewegung bei Uebernahme der Geschäfte und bespricht ihren heutigen Stand. Redner sehe dem Rulturkampf ohne Besorgnis ins Auge. Die Argumentation, daß durch die Gervorkehrung der nationalen Gedanken die Bedeutung der Religion herabgedrückt werde, indem sie, die keiner Majorisierung ausge= sett sein darf, aus dem Zentrum in die Peripherie gedrängt werde, kann Redner nicht gelten laffen. Denn, hart im Raume berühren sich die Gedanken. Das jüdische Bolk war nie homogen, vielmehr jederzeit geiftig und kulturell differenziert. Mit diesem Gegebenen mußte gerechnet werden, daß das Bolf des Buches auch von anderen Interessen und Fragen als von der Magen= frage beherrscht sei und war. Man begegne diesen Strömungen auch nicht, indem man den Saal verlasse. Mur im Beift der Gefamtheit muß der Impuls für die Sonderbeftrebungen ge= funden werden. In diesem Rahmen strebe man eine Befferung an. Redner vertraue auf den gefunden Sinn des jüdischen Boltes, daß die nachfolgende Generation derer, die sich heute teilweise zum Judentum bekennen, das Judentum in seiner Ganze er= faffen und beherzigen werden. Diese geistige Sammlung könne aber nur erfolgen, wenn ein Zusammenschluß der Gesamtheit

Bon den Begrüßungen verdienen hervorgehoben zu werden die Sch. Lewins namens des A. C. Redner beschäftigt fich mit den speziell von der Misrachi zu erfüllenden Aufgaben. Er wiinscht schon längst den Tag herbei, wo der Misrachi wirklich mit Schulgrundungen beginne, die den Zeiterforderniffen und Berbindungen mit der Pflege des traditionellen Geiftes ent= fprechen. Redner beteuert, die Tachtemonisch ule frei von allen Borurteilen besucht zu haben. Sie habe ihn aber unbefriedigt gelaffen. Es sei unerläßliche Pflicht, daß der Misrachi den dringenden Landbedürfniffen in diefer Richtung Rechnung trage. In bezug auf die Rolonisation bezeichnet Redner den "großen Moment" als Phantom. Die Geschichte kenne keine große Momente, fondern bloß gunftige Zeitperioden. In Diefem Sinne sei der Moment heute günftig, ehe die natürliche Wertsteigerung den Boden auf das zehnsache verteure. Er verspreche dem Mis= rachi bei jeder realen Grifndung weitgehendste Förderung seitens des U. C.

Chacham Baschi R. Meier = Saloniki: Er freue sich, im Unschlusse an seinen ersten Rongreß seine ersten Worte an den Misrachi richten zu können, die entsprechend dem Religionssatz ner "Bündnis und Thora" zum Segensspruch über das Land hinzufüge. Auch er erblicke die vornehmfte Pflege des Misrachi in der Gründung geeigneter Unterrichtsanstalten, die der bedauerlichen Entfremdung der Jugend entgegenwirken. Mur durch hochstehende Mufterschulen vermögen wir den verderblichen Einfluß der Miffion lahmzulegen. Bermögen wir die Jugend vor der Miffion zu bewahren durch Hinweis auf unfere Institutionen? Der gegenwärtige Kongreß sei der Zahl nach zwar der elfte, möge er der erfte der praftifchen Beratungen fein. Balt bisher die Bitte "lehre sie was sie reden sollen, so soll es jetzt "lehre sie, was sie tun sollen" heißen. Er begrüße die Ver= sammlung mit den Segensworten Moses bei Bollendung der Stiftshütte: "Es sei sein Wille, daß die Schechinah ruhe über unferm händewerk." Rabbiner Landau übermittelt die Gruße der Rabbiner. Rlein ftein fpricht über Rugland: Er flagt über die schwache Vertretung aus Rußland, die ihre Ursache in dem bedauerlichen Einfluß gewisser Kreife habe, die Nationa= lismus und Religion als gegenseitig sich ausschließend darstellen, wodurch die Nationalgefinnten sich samt und sonders vom Reli= giösen abkehren. Er freue sich daher, von diefer Tagung den Eindruck mit nach Hause zu nehmen, daß Jüdischkeit und Nationalismus eng zusammengehören und daß der Misrachi der wahre Bertreter des Nationalismus sei. Er schließt mit der Belobung, in seiner Heimat für die Berbreitung der Idee tätig zu sein. Nach einer weiteren Reihe von Begrüßungsansprachen, wie Rabb. Fischmann für Paläftina, Prof. Schechter für Amerita, Redakteur Friedmann für Ungarn und Austerlit für Wien, werden Hernsann Struk zum Vorsitzenden, Saly Wolff= Untwerpen zum erften und Rabbiner Moritz R. Rramer zum zweiten Bigepräfidenten gewählt. Auf Bunfch vieler Delegierten, die heute nicht hier sein konnten, vertagt Vorsitzender die Berlefung des Berichtes auf Morgen und schließt die Sitzung.

Wie Ihr Korrespondent erfährt, wurden in der vertraulichen Ronferenz nachstehende Beschlüffe gefaßt:

Untrag Dr. Rid = Berlin: Herausgabe einer jiddischen Zei= tung, zwecks Propagierung des Misrachi in Galizien und Ruß=

Untrag Fifchman mit der Modifitation, daß eine Landparzellierungsgesellschaft mit einem Rapital von 100 000 Fr. ge= gründet werde; der Anteil zu 1000 Fr.

Untrag der Leitung: Unwerzüglich zum Bodenkauf zu schreiten, um in der Nähe Serufalems eine Kolonie anzulegen. In der Kolonie soll der Gartenkultur und Milchwirtschaft spezielle Pflege zugewandt werden. Ueberdies sollen 100 Dinnam Boden für Ethropimpflanzen reserviert bleiben. Als Kolonisten sind Jerusalemer fromme Juden ausersehen.

Antrag der Leitung: Die Tachkemonischule in Berwaltung des Misrachi zu übernehmen und zu einer geregelten Mittel-

schule ausznaestalten.

Während der Tagung spendete ein Herr Ratalino-Charkow 1000 M für die Rolonie und 1000 M für die Tachkemoni.

Brief vom Sande.

Ja, so wird man berühmt und weiß nicht wie. Ich erhalte von allen Seiten Anfragen und Belehrungen. Manche wollen zu meinen Ausführungen "Stellung nehmen", andere wollen mir über verschiedene Fragen ihre "Ideen mitteilen". Habe dabei freisich oft an die Worte denken müfsen, die Heine seine seinen Kutscher Pattensen in den Mund legt: "Eine Idee?" Eine Idee ift alles dumme Zeug, was man sich deutkt." Aber manchmal erlebt man doch eine Simchoh. So erhielt ich dieser Tage aus dem Essage einen Brief, der sir die Landbevölkerung verschiedener Gegenden von Interesse sein dürste:

Un den Rosch Hakohol, p. A. Redaktion des Jud. Blattes Ich habe aus Ihren Briefen ersehen, daß Gie doch ein bifiel Berftändnis für die Nöte der Landbevölkerung besitzen. Deshalb wende ich mich an Sie, Ihren erprobten ') Rat einzuholen. 3wischen meiner befferen Sälfte und mir besteht nämlich momen= tan eine Meinungsverschiedenheit.2) Bei solchen Gelegenheiten schlägt meine Frau zwar nicht so sehr die Türe zu wie die Ihrige,3) aber gemütlich ist deswegen die Sache doch nicht. Die Ursache des Streites: Unser Junge. Ein nettes Bürschlein unbeschrien von 10 Jahren. Aller Eltern Kinder sind Chachomim. Aber das Unfrige hat beemes etwas los. Muß also eine höhere Schule besuchen. Aber welche? Meine Frau meint: Das Gym= nafium des benachbarten B. Da dort fein auch nur annähernd erträgliches Rosthaus ist, so soll der Rleine täglich bin= und ber= fahren. Ich leite meine gegenteilige Meinung mit einem Rom= pliment ein. "Da hast Du recht, wie immer," sage ich, "aber weißt Du, die Fahrerei will mir nicht recht behagen. Es gibt für Kinder nichts Schlimmeres für ihre Gesundheit und Moral. Darum wäre ich dafür, ihn nach Straßburg in ein Schülerheim zu bringen. Dort wurde das Kind fein regelmäßiges Leben haben; für gute Gesellschaft wäre gesorgt. Der Chef des Hauses würde feine Schulaufgaben beauffichtigen und neben der Schule fein judisches Wiffen vervollkommnen. Siehst Du, es würde mir gar nicht paffen, wenn mein Junge in der Schule die Geschichte von Rrähwintel und beffen Fürstenhaus, die Lehre von Sofrates und Plato, aufs Genaueste tennen lernt und in der Beschichte unserer Bater und in der Lehre Gottes ein Fremder bliebe. Rurg und gut, er wäre dort daheim. Wäre sittlich und religiös in guten Händen." "Mein lieber Mann," hat meine Frau erwidert, "das ift eine Fabel. Ein solches Haus gibt es in Straßburg nicht."

Run frage ich Sie, verehrlicher Rosch Haftonly nicht mit allen Kräften ein solches Haus schaffen? Glauben Sie nicht, daß die Stadtherren, die so schoön über Landslucht reden, uns dabei unterstüßen werden. Denn sehen Sie, die Schwierigkeit, seine Kinder, die die höhere Schule besuchen sollen, in einem guten Hause unterzubringen, ist in erster Linie für seriöse Menschen der Ansporn, in die Stadt zu ziehen.

(Ich frage nur, warum follte in Straßburg nicht möglich sein, was in anderen Städten so glänzend gelang? R. H.)

1) ? R. H. 2) foll vorkommen. R. H. 3) I wo R. H.



Aus aller Welt.



boggin or

Jabrit.

das Mi

lander

belig in

grunder

Öfterreidj-Ungarn.

Ein katholischer Kirchenfürst über die jüdische Orthodogie.

Bei Eelegenheit einer Firmung in Balascha-Diormat in Lingarn empsing der Fürstprimas, Dr. Joh. Czernoch, das Oberhaupt der Katholiten Ungarns, auch eine aus 20 Mitgliedern bestehende Abordnung der dortigen jüdischen Gemeinde. Auf die Ansprache des Hauptes der Abordnung antwortete der Fürstprimas:

"Ich danke sehr und ich bin recht erfreut ob des Besuches der orthodogen, jüdischen Gemeinde; ich betone, die orthodoge Gemeinde! Denn ich weiß und ich habe es erst unlängst in einem neueren Werke eines Rabbiners gelesen, wie sehr die Orthodogen, die so eisersüchtig ihre Autonomie bewahren, treu und streng ihrem Glauben anhängen, und ich selbst bin davon überzeugt, daß nur derjenige, der seine Religion ehrt und schätzt, auch seinem König und seinem Vatersande treusein kaun. Seien Sie überzeugt davon, daß auch ich den glaubenstreuen und seine Religion beobachtenden Menschen liebe, möge er welcher Konsession auch immer angehören."

Frankreid.

Bericht der "Ica".

Der Bericht der "Ica" von 1912, der soben herausgekommen ist, bespricht den Justand der jüdischen Kolonien in den verschiedenen Ländern und hat im wesentlichen solgenden Inhalt:

Nach dem Bericht ist der Zustand der Kolonie in Urgentinien ein ein sehr zufriedenstellener. Die jüdische Bewölkerung nimmt mit jedem Jahr zu. In 1912 belief sie sich auf mehr als 24 000 Seelen, die eine Bodensläche von mehr als 183 Hetar bearbeitet haben. Im gleichen Jahre haben die Kolonisten der Ica Abzahlungen geleistet in Höhe von mehr als 200 000 K. Die Einwanderung in die Städte nimmt ebenfalls zu (13 416 Juden in 1912). In Buenos Aires wirst eine Arbeitsnachweissstelle sür die Einwanderer. In den Kolonistenstuben besinden sich mehr wie 4000 Kinder.

In Brasilien ist die Lage nicht glänzend. Es wird sogar in der alten Kolonie "Philippson" geklagt.

In den Bereinigten Staaten von Amerika unterstützt die "Ica" die dortige Jüdisch-Landwirtschaftlich-In-dustrielle Gesellschaft. In den 12 Jahren ihres Bestehens hat diese Gesellschaft 5000 jüdischen Familien zu einer freien Existenz auf dem Lande verholsen. Das Bermögen an Boden mit dem Inventar beläuft sich auf 140 Millionen Mark. Der Bericht sügt hinzu, daß, nachdem die Hilfsgesellschaften mit dem Beispiel vorangegangen sind, sich jetzt schon viele Iuden in Amerika und in Argentinien ohne fremde Hilfe als Farmer niederlassen.

In Canada find mehrere Bodenarbeiter-Unsiedlungen, die sich gut entwickeln.

In Palästina war die Tätigkeit im verflossenen Jahre ohne gute Ergebnisse, weit die klimatischen Bedingungen unsgünstig sind. Der Bericht tadelt es, daß die Kolonisten in Palästina sich zu wenig mit Biehzucht und Gartenbau abgeben.

Auf Cppern ist die Lage schlecht. Die Kolonisten können dem Fieber nicht widerstehen und brechen wieder von dort auf.

of which the best to in. In him, is at 1 当 10 医 图 图 图 The sti Well at the to Street Land Street, and other OR THE WAY THE PARTY AND of true latter t Mart, his na all or brokensky have SAN PROPERTY.

30

L2, Art Will Manny EST RAINER & NO WY

title later by Spinis 2 回 時 4 34 man details a li to got to Spice her Anistrates to

nicht geferend. Ge auf -Nati

Locies and Ant

Sales and the

Jahre Int Birth

miles white init t

Dermiser or Sales

liamen Mart. Dir Ber

leader at his feet

ich Jako is Linch

That with the

Studen Back M

Rußland.

Neue Judenklauseln.

Wie die in Petersburg erscheinende "Denja" schreibt, hat der Ministerrat einige neue Aktiengesellschaften bestätigt, jedoch mit dem ausdrücklichen Borbehalt, daß die Direktoren dieser Betriebe feine Juden sein durfen, auch die Bahl der Juden im Bestande der Berwaltungen der Betriebe sei beschränkt. Beiter heißt es: Die Statuten der Aftiengesellschaft der Nitolajewer Fabriten und Werften wurden bestätigt, doch dürfen in den Beftand der Direktoren und der Direktorkandidaten feine Juden aufgenommen werden.

Die großen driftlichen Vertreter des Handels für die Juden.

Bekanntlich haben die Juden durch eine Delegation beim Premierminister in Petersburg, Kokowzew, um Milderung der harten gegen sie ergriffenen Magregeln ersucht. Eine Unterstützung fand diese Bitte neulich durch den erften Bertreter des Handels auf der Meffe in Nifdni Nowgorod, den Ubgeordneten Salosfin. Dieser bat den Premier um baldige Erfüllung des Ottobermanifestes, das allen Bürgern gleiche Rechte versprach. Der Premier vermied es, etwas darauf zu erwidern. Aber aus allen Teilen des ruffischen Reiches ergeht der gleiche Ruf an die Regierung von seiten der drift= lichen Vertreter des Handels. Die Präsidenten der Börsen



Joglinge des gindergartens I des Deutschen Silfsvereins in Berufalem beim Gurnen.

In jüngster Zeit hat der Minister des Innern einen Frage= bogen an die Fabrikanten versandt. Die ersten drei Fragen inter= effieren uns nicht. Die vierte Frage heißt: Wer ist der Leiter der Fabrit: ein Ruffe, ein Jude, oder ein Ausländer? Dann fragt das Ministerium die Fabrikanten nach der Zahl Juden und Ausländer, die in der Gegend der Fabrik wohnen und wieviel Bodenbesitz fie haben. Das genügt aber dem Ministerium noch nicht. Die Fabrikanten werden noch gefragt, ob die Inden nicht eine schlechte Wirkung auf die Bevölkerung, besonders auf die Bauern ausüben. Die lette Frage lautet: Wird die Bevölkerung durch die Fabrikanten nicht ausgebeutet?

Mit dieser Meldung ift noch folgende zusammenzustellen: Eine Anzahl ausländischer Rapitalisten verfolgte den Plan, eine Neva-Dampfschiffsgesellschaft in St. Petersburg zu gründen. Als fie aber Runde von der Absicht der Regierung befam, die Teilnahme judischer Mitarbeit bei fapitaliftischen Unternehmungen und ihre Anteilnahme im Rate der Aftien= gesellschaften einzuschränken, hat die im Entstehen begriffene Dampfschiffsgefellschaft schleunigst den Plan aufgegeben.

in Odeffa und Charkow, der Bizepräfident der ruffifch-italienischen Handelskammer, leitende Personen des Handels und Besitzer großer Handelshäuser versichern alle, daß die Berfolgung der Juden dem ruffischen handel großen Schaden zufüge und verlangen deren Einftellung. Der Kohlenmangel in Rugland wird dem großen Mangel an Ingenjeuren, Rapitaliften und Unternehmern zugeschrieben. Trogdem werden die Juden in ihrem Bildungsgang und in ihrer Freizügigkeit beschränft, um fie jedweden Industriezentren fernguhalten.

Eine amerifanische Kommission in Russland.

Die amerifanische Regierung, betroffen von der stets zunehmenden ruffisch-jüdischen Einwanderung nach Amerita, hat den Eindruck, daß diese Auswanderung aus Rufland die Merkmale einer nationalen Bewegung an fich trage. Sie hat sich daher entschlossen, eine besondere Rom= mission nach Rußland zu entsenden zum Studium der wirtschaftlichen und sozialen Lage der Juden in Rufland. Diese Rommiffion wurde durch besonderen Auftrag bei der ruffi-

und für de

teiner Berte

por zahlret

begenen R

Gebner Di

midaulid

wid Gewol

er feit deci

Erfusie 3

ferenten 3

Dorne

Gemeinde

Mmaudoh

mann.

eine tiefe

und diei

große

bleibt 1

iortlebt

Bemein

hirid

bei poll

Aranthe

ichilderte

men tuo

worben

weiler

80861

Einladur

beigejteu

mallen (

gogen

Hirli

ichen Regierung affreditiert. Diese Rommission ist nun in Betersburg eingetroffen und ihr Chef hat sich auch bei seiner Untunft dem ruffischen Minister des Meußeren vorgestellt.

Bom Beilisprozefg.

Justizminister Tscheasonitow hat angeordnet, daß die Berichtsverhandlungen gegen Beilis in Riew bei offenen Türen stattfinden, dem Borfigenden des Gerichts ift das Recht vor= behalten, im Notfalle die Deffentlichkeit auszuschließen. Sowohl der Ministerpräsident Kotowzew als der Justizminister entsenden Vertrauensmänner nach Kiew, die vom Gerichts= faale aus ausführliche telegraphische Berichte nach Beters= burg senden werden. Zu diesem Zwecke werden zwei neue Drahtverbindungen zwischen Riew und Betersburg hergestellt. Die größten europäischen Blätter haben beim Präsidenten des Landgerichts in Riem Spezialkorrespondenten für den Prozeß angemeldet. Bemerkenswert ift, daß der antisemitische Duma= abgeordnete, Jamislowsti, der als Privatfläger der Mutter des ermordeten Justinsky, der Tschebriakowa, auf= treten wollte, plöglich sein Umt nieder gelegt hat. Großen Eindruck macht auch die Wendung, die im Prozeß gegen den ehemaligen Riewer Geheimpolizisten Mistschut eingetreten ist. der angeklagt war, zum Zwecke der Rettung des Angeklagten Beilis Fälschungen vorgenommen zu haben. Nun hat sich nämlich der Kronzeuge in diesem Brozes gemeldet und ge= standen, daß Mistschut von den Fälschungen feine Uhnung hatte, sondern selbst das Opfer einer Täuschung geworden sei. Die Lage beginnt sich allmählich für die antisemitische Bande ungünftig zu geftalten, die mit allen Mitteln arbeitet, um aus dem Knabenmord in Kiew einen "Ritualmord" zu gestalten. Möchte ein Zola in dieser neuen "Drenfusaffäre" erstehen!

Türkei.

Ein junger Jude als Diplomat.

Konftantinopel. Um das Zuftandefommen der direften Berhandlungen zwischen der Türkei und Bulgarien hat sich gang besonders ein junger Jude verdient gemacht. Darüber wird aus Ronstantinopel gemeldet: Der Bertrauensmann, der Leiter der bulgarischen und der türkischen diplomatischen Mission war ein bisher unbekannter jüdischer Rechtsstudent und Journalist Ascher Saphir aus Jerusalem. Dieser kaum 20 Jahre alte Saphir hat bei Erfüllung der diplomatischen Aufgaben, bei denen Natschewitsch zunächst ihn nur probeweise betraute, ein Geschick bewiesen, um welches ihn mancher Berufsdiplomat beneiden tonnte. Un dem erzielten Erfolg der Unnäherung beider Teile haben ihm sowohl der türkische wie der bulgarische Leiter der Mission das größte Berdienst zugesprochen. Saphir, deffen Bater Kaufmann in Jerusalem ift, ift ein Entel des bekannten Forschers Jakob Saphir, dessen Arbeiten über die Juden Arabiens geschätzt find. Die Familie bewahrt einen Brief Raifer Wilhelms I an Saphir, als kostbares Familienandenken auf. Der junge Saphir lernte Natschewitsch im Juli d. I. kennen. Mitte August ver= mittelte Saphir bereits eine Zusammenkunft zwischen Natschewitsch. und dem türfischen Handelsminister Boftoni Efferdi, einem driftlichen Sprer, deffen besonderes Bertrauen Saphir als Kenner der arabischen Sprache gewonnen hatte. Bährend der zahlreichen Unterredungen, die seither Natschewitsch und Bostoni Effendi miteinander hatten, unterhielten sie sich miteinander durch Bermittelung Saphirs.

Das Umt des Unterstaatssekretärs im Handelsministe=

rium foll zuverläffigen Nachrichten zufolge unferem Glaubens= genoffen, früherem Abgeordneten von Bagdad, Saffoon Effendi aus Bagdad anvertraut werden. Saffoon genießt Unsehen nicht nur in den dortigen judischen Kreisen, sondern auch bei ben Arabern. Es heißt fogar, seine Berufung fei auf besonderen Bunsch der arabischen Bertreter erfolgt, Die hier eingetroffen find, um Reformen und Privilegien von der Reichsregierung zu fordern.

Griedienland.

Ein griechischer Minister zugunften der griechischen Juden.

Salonif. Im Laufe eines Interviews, das der griechische Minister des Innern einem Bertreter der in Salonik er= scheinenden judischen Zeitschrift "L'Indépendance" gab, sagte er unter anderem: Für meinen Teil mache ich keinen Unterschied zwischen Griechen und Juden. Beide gehören zur großen Familie, die unter griechischer Flagge Schutz findet. In dem judischen Element erblicke ich eine Rraft, aus der die allgemeinen Interessen eines Landes großen Nugen ziehen tönnen. Alle Reibungen muffen vergeffen sein. Wir alle müffen gemeinsam arbeiten zum Wohle Briechenlands, unferes gemeinsamen Baterlandes.

Von einer beabsichtigten Auswanderung jüdischer Bevölkerungsteile nach Spanien ist hier nichts bekannt. Der Vorstand der jüdischen Gemeinde in Salonik hat dieser in der Zeitung "Journal de Paris" lancierten Nachricht ein entschiedenes Dementi entgegengesett; die Juden in Salonik hatten nur Gutes von der ihnen gegenüber eingenommenen freundlichen Haltung der Regierung zu melden.

Valäffina.

Jerusalem. Das einzige jüdische Krankenhaus, das nach modernen Methoden eingerichtet und verwaltet wird, ist das Hofpital "Schare Zedef" in Jerusalem. Seinen guten Ruf verdankt es nicht zum geringften Teil feinem Chef-Urzt Dr. Ballach, der seit 20 Jahren unermüdlich im Dienste der Unstalt tätig ift. Auf der Sohe seiner Wissenschaft stehend, sorgt er wachsam für das Wohl seiner Kranken. Oft erscheint er behutsam auf den Behen gehend mitten in der Nacht im Krankenhause, um seine Rranten im Schlafe zu beobachten, ohne fie zu ftören. Es gibt wohl feinen Juden in Jerusalem, der nicht schon Wohltaten dieses Arztes und Menschenfreundes erfahren hätte. Nun hat sich der Fall eines jungen Mannes zugetragen, der einen Tag, nachdem er im Schaare Zedet-Spital aufgenommen wurde, ploglich verstorben ift. Er tam am pow von Jaffa nach Jerusalem und stellte sich im Spital Dr. Wallach vor. Da dieser bei der Untersuchung des Kranken keine gefährliche Erkrankung konstatierte, wies er Bater und Sohn zurecht, daß fie deshalb am Dy von Jaffa nach Jerusalem gefahren seien und hieß den Kranken nach Sabbatausgang sich im Rrankenhaus zu melden. Die dann vorgenommene gründliche Untersuchung bestätigte den ersten Befund, der auf nicht lebensgefährliche Erfrankung lautete. Der Kranke speiste mit Appetit zu nacht. Um anderen Morgen starb er plotzlich. Run wurde eine formliche Bete gegen Dr. Wallach inszeniert. Er sei an dem plötzlichen Tode schuld, weil er den Kranken wegen der Sabbatentweihung hart angefahren und ihn nicht sofort aufgenommen habe. Da der Junge dem jungjüdischen Berein Mattabi angehörte, machten diese Kreise mobil, hielten Berfammlungen ab und suchten die Menge gegen Dr. Ballach, den frommen Urgt, aufzuregen. Bei der haltung diefer Rreife (zionistischer neuer Isschuw) ist es natürlich, daß dabei gegen die Frommigkeit überhaupt losgezogen wird. Gine in Berusalem erscheinende jüdische Zeitung tat ihr Mögliches, um die feindselige

Stimmung diefer Rreife durch irreführende Ungaben anzufachen. Civige rechtbenfende Männer haben ein Zirkular verbreitet, in dem sie Dr. Wallach gegen diese Unwürfe verteidigen. Dr. Wallach steht jedenfalls boch über diefen gang unberechtigten Ungriffen und für die, die ihn fennen, und deren Zahl ift groß, bedarf er teiner Berteidigung. Uebrigens hat die Korporation der jüdi= ichen Aerzte in Jerusalem nach erfolgter Untersuchung des Falles festgestellt, daß Herrn Dr. Wallach nicht der geringste Borwurf



priedulden Juden

tickly skeen.

Mr. In Edward pr.

Wines Od to

to la letter law

在他 聖也

error politic by

to be to be

of the last lines

eter have o

a dishir in Solici

C CHAMBE

and the late of th

四世里如

Miles Or Book

der Seiner der is

may as deading in

Abdies at he

aboluli, a la

2 Bit (5 gh

en Bohima des Am 12 hij de

e in motor

幸 調油 附

न रिकारिक की

els bi der line

and telephone

d a 720 W

Mi Rigited sta

a Die delle Mi

on eight Bish

an In Ant

on frath et plan

and the state of t

retren =

MI STORY

IN TRANS

The friship

Korrespondenzen.



Glfaß-Lothringen.

Bijdweiler. Um vergangenen Samstag abend hielt im judischen Literatur=Berein der hier bei seinen Berwandten zu Besuch weilende Herr H. Levy, Oberrabbiner in Mascara (Algerien), por zahlreicher Buhörerschaft in frangösischer Sprache einen gebiegenen Bortrag über "Die Juden in Algerien". Der sympathische Redner verstand es, in 1 1/2 stündiger Rede in gewählter Form anschaulich und unterhaltend die Lage und das Leben, die Sitten und Gewohnheiten der dortigen Glaubensgenoffen, in deren Mitte er feit drei Jahren weilt, unter Ginflechtung hiftorisch-literarifcher Exfurje zu ichildern. Reicher Beifall wurde dem geschätten Referenten zuteil.

Dornach. Um letten Dienstag wurde einer der Beften unferer Gemeinde zu Grabe getragen, einer unserer Besten in Thauroh Awandoh und Gemiluth Chefed, Herr Joseph Chajim Beis= mann. Mit vornehmem und geradem Charafter verband er eine tiefe Frommigkeit. Ein großer Trauerzug von Juden und Christen aus Dornach und Mülhausen erwies ihm die letzte Ehre, und diefer imposante Bug ift der schönfte Beweis für die Beliebtheit, in der er bei allen seinen Mitburgern ftand. Eine solch große Menschenmenge ift der schönfte Blumenfrang, der einem Toten gewunden werden kann. Als Trost für die Gemeinde bleibt uns bloß die Hoffnung, daß die Tradition des Baters fortlebt im Sause seines Sohnes, unseres jegigen Borstands der Gemeinde; Herrn Pierre Geismann.

Satistatt. Heute nachmittag wurden die sterblichen Ueberreste eines unferer älteften Gemeindemitglieder, Berr Emanuel hirsch, zu Grabe getragen. Er erreichte das patriarchalische Alter von 95 Jahren. Bis zu seinem letzten Atemzuge war er bei voller Geistesgegenwart und ziemlicher Körperkraft. Krankheiten war er völlig verschont geblieben. Rabb. Dr. Weill schilderte mit beredten Worten den Berftorbenen als einen from= men tugendhaften Jehudi. Sein zahlreiches Leichengefolge legte Zeugnis ab, wie sich der Verstorbene allgemeine Sympathie erworben hatte. Er wurde als Aeltester des ganzen Kreises Geb= weiler gefeiert. Er ruhe in Frieden.

Hirfingen. Am nächsten Mittwoch, den 24. d. M., nachmittags halb drei Uhr, foll die Einweihung der neuen Syna = goge stattfinden. In anzuerkennender Weise hat der Vorstand Einladungen dazu an alle Gemeinden ergehen laffen, die zum Bau beigesteuert haben. Unsere ganze Bemeinde ruftet sich, diesen denkwürdigen Tag so seierlich wie möglich auszugestalten, und find die Vorbereitungen zur würdigen Ausführung des Festes in vollem Bang. Besonders begrüßt wurde die Zusage des Syna= gogenchores Alttirch an der Feier mitzuwirken, wofür demseiben schon im voraus herzliche Dankbarkeit zugesichert sei.

Saarburg. Schwer wurde Herr Kamill Levy heimgesucht, indem ihm fein geliebtes Weib, die Mutter seines dreijährigen

Töchterchens starb. Dieselbe gab vor 14 Lagen einem Mädchen das Leben, und ift vorige Boche an den Folgen der Entbindung geftorben; einige Tage fpater folgte ihr bas neugeborene Rind. Rein Auge blieb tranenleer bei dem Nachruf, den Rabbiner Dr. Levy der Dahingeschiedenen hielt; ungeheuer mar die Beteiligung an dem Leichenbegängnis, ein Beweis, welche Liebe und Achtung sich die Berblichene in den wenigen Jahren ihres hiesigen Aufent= halts errungen hat. Möge Gott den schwer geprüften Gatten tröften.

Sulg u. W. Bum Rantor ber hiefigen Gemeinde ift einstimmig Herr Moch, Kantor in Balbronn, gewählt worden. Er wird poraussichtlich sein Amt am Suttaus antreten.

Banern.

Mus Banern. Es wurde zwar in diesen Blättern ichon oft der ehrliche Versuch gemacht, die Orthodoxie auf den Ernst der Lage aufmerksam zu machen. Wir diskontierten schon damals die Hoffnung sehr gering, daß irgend jemand darauf reagieren würde. Run hat man ja einen der berühmtesten Rechtsgelehrten um ein Gutachten barüber angegangen, ob wirklich eine Austrittsmöglichkeit nach religiöfer Differenzie= rung ohne das Feststellen zweier Konfessionen unmöglich sei. = Man vergaß aber zu fragen, ob es nicht auch eine fteuer= technische Unmöglichkeit sei, Steuerzahler in jeder Form von der Berwaltung der Steuern auszuschließen. Doch mit einem Gedanken, mit dem man früher so stolz hausieren ging, ist es leider bedenklich ruhig geworden. Man pflegte ja ftets zu behaupten, daß es die Orthodogie völlig in der Hand habe, eventuell eine Revision im letzten Augenblick noch unmöglich zu machen, wenn fie nicht gang den berechtigten Forderungen der Orthodogie entspräche. Wir hielten das immer für eine Utopie und ich glaube, das gesteht uns heute im ftillen jeder zu. Man vergißt nur, daß man einzig und allein aus dem Anklammern an diese Utopie das Recht für den "Sprung ins Duntle" ableitete. Und nun hat man etwas anderes. Man sagt, in der Hand der einigen Rabbiner liege das Geschick der Zukunft der bagrischen Judenheit. Was heißt das? In einem Rompromiß? In einer Gelbftverleugnung? Und welcher? Man möge denn doch nicht außer acht laffen, daß die Herren Bekenner der Richtlinien fehr ernfte Menschen sind. Und so ift aus dem so stolz begonnenen Kampf gegen die Richtlinien eine niedliche Schamade ge= worden. Ob die Orthodogie auch darauf nicht reagiert?

Gungenhaufen. Mit dem 1. Oftober verläßt herr Dr. Bilhermsdörfer unseren Ort, um nach Mürnberg überzusiedeln. Dadurch wäre für einen jungen, jüdischen Arzt ein außerordent= lich gutes Feld eröffnet. Der hiefige Plat ift ein aufftrebender Ort, auch die judische Gemeinde ift in Blüte. Die gesellschaftlichen Berhältniffe find angenehm. Wir würden uns freuen, wenn biefe Zeilen zur Niederlaffung eines judischen Arztes Beranlaffung geben würden.

Prenfien.

Saarbruden. Einem Herzichlage erlegen ift im Alter von 42 Jahren B. Loefer, Zigarrenhändler. Derfelbe erfreute fich großer Beliebtheit und Ansehens. Eine Menge Leute begleitete feine sterblichen Ueberreste zur letten Ruheftätte, allwo Lehrer Liffner ergreifende und zu Herzen gehende Worte fprach.

Baden.

Sulzburg. Getta Neuhaus 7 y ist nicht mehr. In Fulda, wo sie ihren Lebensabend verbrachte, wurde sie zur Ewigkeit gerufen. Es ift schwer, dieser vornehmen Seele in einem Nefrolog gerecht zu werden. Ihr war das Religiöse

Cia Ha

T Bac

T

11. 明日学

Det

Relati

Bett

Edime

Bedont

legs, ho

iege.

haben i

Freund

Seele ji

mar et

"B

.. B otel m Gelbit

das Selbstverständliche, das einzig Beglückende. Man mochte faum glauben, daß es heutzutage noch folche Frauen gibt. Freudig in der lebernahme und Durchführung schwerer Pflichten, voll Gottvertrauen auch in schwerer Stunde, heiter bis zum letten Atemzug, in jedem Armen einen Boten des Himmels erschauend, stark und groß — das war Getta Reuhaus 7". תנצכה

Belgien.

Bruffel, Im Alter von 38 Jahren ift der Rabbiner der hiefigen orthodogen Gemeinde, Salomon Bamberger, ploglich seiner segensreichen Birtfamfeit entriffen worden. Geboren am 21. August 1875 in Aschaffenburg stand er seit 7 Jahren an der Spite seiner Gemeinde und erfreute sich größter Beliebtheit. Bei seiner Beerdigung sprach der Oberrabbiner Bloch im Namen des Konfistoriums und herr Bender im Namen der Schüler Worte der Anerfennung und der Dankbarkeit.

	Wochenkalender.				
	1913	5673			
Sabbat Sonntag Wontag Dienstag Wittwoch Donnerst Freitag	20. Sept. 21. " 22. " 23. " 24. " 25. " 26. "	18. Cfuí 19. " 20. " 21. " 22. " 23. " 24. "	כי תביא		

Bebetszeiten.

				U			
				(Fre	itagaber	nd) (Sabb	atausgang
Ansbady .					6 11. 00	7	11. 00
Bafel							11. 10
Fürth							11. 00
Meh							11. 15
Mündjen:						·	
Synagoge	Herzog=2	Magstr.			5 H. 45	6	11. 52
,,	Sperzog=?	Rudolffi	tr		6 11. 00	6	H. 55
- "	Müllerst	raße.			6 11. 00	6	11. 55
Mürnberg:							
Synagoge	Effenme	instraße			6 11. 00	- 6	11. 57
Straffburg:						_	
Synagoge	Rleberfto	iden .			6 11. 00	7	U. 15 -
"	Ragened	erstraße			6 U. 00	7	U. 15
Stuttgart .					6 11. 00	7	11. 05
(Um	tswoche:	Stadtr	abb.	Dr.	Rroner	, Rirchenrat	.)
							, ,



Jamiliennachrichten.

(Mitteilungen für diefe Rubrit werden tostenlos aufgenommen.) _



Geborene:

Tochter, Isaac Blum, Altfirch.

Bar-Minnoh:

Fernand, S. v. Jacques Levy, Ittersweiler. — Sohn, Joseph Drenfus, Molsheim.

Verlobte:

Faung Dreifuß, Thun, u. Paul Brunschwig, Romont. -Goldschmidt, Basel, u. Willy Bloch, Lörrach. — Blanche Brunswick, Lausaune, u. H. Schmidt, Belfort. — Mathilde Braunschweig, Solothurn, u. Henri Bloch, Lausaune. — Berthe Levy, Zürich, u. Charles Bollag, Birich=Baden. Bina Baffermann u. Dr. Dave Beiler, Rechtsanwalt, München.

Dermählte:

Sacob Levy, Altifirch, u. Zoë Adler, Dürmenach. — Myrtil Drey-fus, Westhausen, u. Berta Durlacher, Lichtenau. — Sules Wyler, Rieder-Erlinsbach, u. Rachel Geihmann, Dornach. War Wistum,

Nieder-Erlinsbach, u. Rachel Geißmann, Dornach. Max Wistum, Zürich, u. Lina Bollag, Ober-Endingen. — Clara Weil, Ga lingen, u. Triß Werthelmer, Vern. — Alice Jakobschun, Basel, u. Jacques Zucker, Paris. Wardoché Drensus u. Berta Durlacher, Straßburg. In Paris: Léon Rosenthal u. Germaine Appel. — Jakob Shurr u. Rachel Grinberg. — Dublin Korasoff u. Sarah, Brauns. — Satomon Lebovici u. Caroline Rosenseld. — Léopold Caron u. Berthe Naad. — Salomon Mendès u. Germaine Hemmerdinger. — Chulim Steinberg u. Henriette Beil. — Jasto Kalvarishy u. Hélène Smostensti. — Abrame Dimente u. Dinah Bodsky. — Aron Linader u. Debora Silberstein. — Léon Léon Léon Bevy u. Fortunée Rassia. — Nordcha Schestel, Fontenay-aux-Roses, u. Guittel Fischtine. — Georges Schep u. Henriette Loewenthal. Schop u. henriette Loewenthal.

Gestorbene:

Kanm Levn, 75 J., Straßburg. — Fr. Fanny Levn, geb. Schwob, 54 J., Hirfingen. — Fr. Rosalie Picard, geb. Weil, 63 J., Wangen. — Siegfried Biedermann, 26 J., Gallingen. — Fr. Rosalie Veit, 72 J., Basel. — Emanuel Hirsch, 95 J., Hatstatt. — Ioseph Chajim Geismann, Dornach. — P. Loeser, 42 J., Saarbrücken. — Fr. Caswille Levn.

Geismann, Dornach. — P. Loefer, 42 I, Saarbrucen. — Fr. Los-mille Levy, Saarburg.

In Paris: Fr. Nordmann Mathias, geb. Bernheim Brigite, 82 I. — Lévy Lucien, 36 J. — Fr. Konapa Samuel, geb. Les-festschild Marie, 36 I. — Bloch Léon, geb. May Indith, 86 J. — Alfaël Isean, 38 I. — Mancker Lazard, 28 I. — Cerf Joseph, 47 I. — Moscovitch Salomon, 49 I. — Danzigner Maurice, 22 I. — Schwarz Abolphe, 60 I. — Pollack Sarah, 2 I. — Samson Emile, 75 I., Etretat. — Fr. Boas Alsred, geb. Schwob Sarah, 57 3. - Allegandre Edouard, 72 3.



Rätsel-Ecke.

Gendungen für diese Rubrit nur an Dr. Bloch Barr erbeten. _



1. Grgänzungs-Rätfel.

Bon Norbert Lehmann, Dauendorf.

Begen ihrer Gottlofigfeit gerftorte Stadt. Ifraelitischer Stamm.

Biblischer Frauenname. König in Ifrael.

Flüschen in Palästina. Teil des Baumes. Biblische Stadt. Berwandter Jafobs.

Prophet. Mntter eines Propheten.

Mann im hohen Allter. Seiliger Berg.

Die an der Stelle der Sterne ftehenden Buchftaben ergeben ein Umt in der Judifchen Rultusverfaffung.

2. Zahlenvätfel.

Bon Realschüler Baul Beismar, Colmar.

1 2 3 4 5 6 Stadt im Oberelsaß. — 2 4 6 7 Biblischer König. — 3 5 8 5 9 Bruder Rebektas. — 4 5 6 5 Bibl. Quelle. — 5 6 9 2 9 Bibl. Fluß. — 6 5 4 5 Heimatstadt eines Propheten. — Erste Reihe = Anfangsbuchftaben der einzelnen Wörter.

Rätsellösungen aus Ilr. 36.

1. AHAB, HAI, AI, B.

2. Jerufalem, Glia, Rabel, Undine, Salomo, Ahab, Leah, Gva,

Richtige Rätsellöfungen:

Gin Rätict: Frau Berthe Goetschel, Luzern. — Paul u. André-Robert Bloch, Dornach. — Fil. Karoline Müller, Struih. — Julchen Dackauer, Cichstätt, z. Zt Treuchtlingen (Bayern). — Denise Blum, Rosheim. — Altice u. Edmond Zivi, Winzenheim (D.·E). — Helene Samuel, Reubreisach — Caroline Müller, Tieffenbach. Zwei Rätzel: Marcel Kahn, Düttlenheim. — Primaner Marcel Bloch, Mülhausen. — Norbert Lehmann, Dauendorf (Rehabeam war auch König des ungeteilten Reiches). — David Bloch, Quagen-

Blod, Mulyanjen.
auch König des ungeteilten Reiches). — David Bloch, wungendeim.
Balentine Picard, Gruffenheim.
Albert Aelia Robert u Suzgienheim. — Valentine Picard, Gruffenheim. — Robert u Suzgune Geismar, Romansweiter. — Albert Zétigzon, Meg. — Max Chrlish, Straßburg i. E. — Leopold Eisenberg, Tet-tianer, Straßburg i E. — Justin Blum, Realtertianer, Sulz u B.

tianer, Straßburg i E. — Justin Blum, Kealtertianer, Sutz u 28. — Paul, Raymond u. Violette Bloch, Dornach. — Altice u. Fernand Casin, Bolchen. — Sufanne Simon, Reichshofen Sie müssen Ges duld haben; für die letzte Nummer war es ohnehin zu spätz. Vicr Rätzel (aus Rr. 36 u. 37): Joseph Difanski, Quartaner, ifr. Realfchule Frankfurt a. M. — Robert Willard, Oberreallchüler, Ritzeim. — Jelajah Wohlgemulh, Schüler, Berlin N 24, Krausnickstreiße 2 (der zweite Ort ist wohl in Berlin noch unbekaunt!.

Brieffasten der Kätzelsecke. — An viele Löser: Ratürlich gentlicht des Lablewählel in noriger Mummer einen kleinen Drufsentlich

enthielt das Zahlenrätsel in voriger Nummer einen kleinen Dructiehler, die erste Reihe hätte lauten mussen: 1 2 3 4 3 5 6 7.

Berichtigung.

Die Synagogeneinweihung in Baden ist durch ein Berschen des Segers unter die Rubrit Baden gesetzt worden ftatt unter die Rubrif Schweig.

Bücherbesprechung.

Vertrag zur Aufnahme eines stillen Teilhabers. An= leitung zur Abfassung eines Gesellschaftsvertrages zwischen Geschäftsinhaber und dem ftillen Gesellschafter (Teilhaber). Mit einem Vorwort über die Merkmale und die Haupt= eigentümlichkeiten der ftillen Gesellschaft. Verfasser: Mag Luftig, kaufmänn. Sachverständiger. (Kaufmänn.-jurift. Berlag, G. m. b. H., Mainz. Preis 2 (H.) — Verfaffer gibt eine gemeinverständlich gehaltene Darftellung der in Betracht kommenden Gesetzesbestimmungen und erläutert alsdann die besonderen Merkmale der ftillen Gesellschaft in trefflichfter Beise. Der anschließende Gesellschaftsvertrag zeigt, wie ein Bertrag aussehen muß, wenn er die Rechte der beiden Bertragschließenden in mustergültiger Rlarheit enthalten soll.

Gedaljaß.

Bilder aus der jüdischen Vergangenheit von Caroline Deutsch. (Fortsetzung.)

"Wohl haft Du das Recht, Jochanan, denn es ift Deine Schwester und auch ich will nicht, daß Du in Deinem Herzen bösen Gedanten Raum gebest," erwiderte Zippora.

"Bofen Gedanken gegen Dich? o Fürstin! . . viel zu hoch in meinen Augen, als daß dies je geschehen könnte. Selbst wenn ich Deine Handlungsweise nicht begreifen kann, wie jett, hab' ich doch die feste Ueberzeugung, daß Dein Gang ein Bang des Segens war.

"Beurteile ihn selbst und auch das Vertrauen, das ich in Dich febe. Wir waren in der Zelle Jirmejahs mit Lebensmitteln und haben für seinen miiden Leib ein weiches Lager zubereitet."

"Bott segne Dich für diese Tat, o wie glüdlich wird mein Freund Gedaljah fein. Der arme Mann verzweifelte und feine Seele fühlte Jammer ob des Schicksals seines Meisters. Dreimal war er schon bei dem Tore des Gefängnisses, die Wächter an= flebend, ihn nur einmal in die Zelle zu laffen, sie-wiesen ihn ab,

da wollte er in der Berzweiflung seines Herzens die Krieger seiner Abteilung zur Meuterei reizen und das Bolt zur hilfe aufrufen, ihn mit Gewalt zu befreien; nur meinen Borftellungen ge= lang es, ihn zu vermögen, von diesem eben so gefährlichen, wie unausführbaren Plane, zu laffen."

"Der Prophet wiirde sich gar nicht auf solche Weise befreien laffen", erwiderte Zippora. "Es stand ihm heute ein leichterer Weg zur Freiheit offen und er wollt' ihn nicht betreten trotz meiner Bitten. Sind denn diese Männer Menschen wie wir, von Leidenschaften und heißen Trieben erfüllt; rein und sonnenklar, wie das Ziel, dem sie zustreben, wie die Sendung, die ihnen geworden, ift der Weg, den sie wandeln. Doch sag Deinem Freunde, daß Jirmejah auch nach ihm verlangt, und daß schon die Wächter benachrichtigt find, ihn in geheimer, nächtlicher Stunde einzulaffen, auch Pergament und Tinte soll er mitnehmen, für Lebensmittel werde ich sorgen."

In diesem Angenblicke blieb auch Dinah erschrocken stehen und hordite. "Ich glaube, es kommt jemand hinter uns," fagte sie.

Wirklich ließ sich in der Ferne das Geräusch von schweren Schritten hören. Alle drei traten hinter einen Häuservorsprung und lauschten, unwillfürlich drängten sich die zwei Mädchen näher an den Beschützer und der Schleier der Königstochter ftreifte die breite Brust des Ariegers. . . . Ein Feuerstrom ging durch seinen Körper und sein Herz schlug bis an die Kehle hinan. Nur ihr seidenweiches Haar einmal leise berühren, nur den Saum des Schleiers tüffen, der so weich um die edle Bestalt floß, welche Seligkeit, welche Wonne lag nur in diesen Bedanken; aber er tat es nicht, so heiß es in seinem Herzen wogte und flutete, so groß die Berführung war: sie war ihm heilig im Dunkel der Nacht und unter seinem Schutze, heilig wie der Altar dem Betenden.

"Was mag das bedeuten?" fragte Zippora, als das Geräusch plöglich verstummte.

Jochanan trat auf die Straße hinaus; doch er vermochte nichts zu gewahren, da fie undurchdringliche Finsternis bedecte.

"Es wird ein später Wanderer sein, der in ein Haus getreten", sagte er zurückfehrend, "doch wenn Du es erlaubst, hohe Fürstin, fo will ich Dich zur größeren Sicherheit nach Saufe begleiten." Sein Borschlag wurde angenommen und so betraten sie das Tal und gingen eine Weile still nebeneinander.

"Ich segne das Geschick, das mich diesen Weg geführt", unterbrach Jochanan das Schweigen. "Ich wurde spät von der Wache am alten Turme abgelöft und die Genoffen rieten mir, die Racht dort zu verbringen. Mich zog aber mein Herz zu dem Bater, den ich den ganzen Tag nicht gesehen. Es war von Gott, ich sehe es."

"Ilm uns beizustehen," entgegnete Zippora, es ist nicht das erstemal, daß Dein starter Urm uns Mädchen schützend geleitet."

"D, wie lange ist es her, seitbem so etwas geschehen," sprach der junge Kriegsmann.

Ich hab' es trogdem nicht vergessen, und unsere Kinderjahre im Gebirge Ephraim auch nicht," versetzte die Prinzessin, "schade daß diese schönste Zeit des Lebens so rasch verschwindet und daß wir sie so ohne wahres Bewußtsein genießen. Bielleicht ift aber cben das Bewußtlose das Glück. Weißt Du noch, Jochanan, Du mußt noch manche Narbe tragen aus jenen Tagen ber; benn Du haft manches fühne Wagestück auf meinen Bunsch und mein Begehr vollbracht, wo es nicht ohne Wunden abging.

"Ich trage sie gern als Erinnerung an jene Zeit," sagte Jochanan mit tiefer innerer Bewegung.

"Ich war ein übermütiges und eigensinniges Mädchen und gab meiner Umgebung viel zu schaffen, das erkenne ich erst jett," sagte fie mit reizendem Freinmte.

"Hochherzig warst Du und gabst an Mut dem fühnsten Knaben nicht nach, unterbrach er sie. "Weißt Du, wie wir drei eines

in States

Make the

在 馬山

Sent seement items ber ber

bien. 1. Henri 9

ame .

Tages einen hohen Felsen erkletterten, eine tiese Höhle fanden und dein spielten? Ein plötzliches Erdbeben erschütterte sie, nur schnelle Flucht konnte retten. Ich wolkte Dich in meine Arme nehmen und hinauseilen, Du weigertest Dich. Dinah war meine Schwester und schwächer als Du, diese mußte ich tragen. Du gingst hinter mir und wurdest von einem nachstürzenden Stein hestig getroffen."

"Du hattest das Abenteuer schwer genug bezahlt," meinte die Fürstin. "Ismael bekam Kunde davon und da meine Mutter damals gerade krank war, so" . . . Sie wurde unterbrochen, wieder ließ sich das Geräusch hinter ihnen hören.

"Es ift der Schall unserer eigenen Tritte," sagte Iochanan, "denn sobald wir stehen bleiben, hört es auf."

Wenn sie gewußt, daß es nicht der Schall ihrer Tritte, daß jemand wirklich hinter ihnen ging, wenn auch in ziemlicher Entsernung und daß dieser jemand der Gesürchtete und Gehaßte war, dessen Name Zippora zuletzt ausgesprochen, sie hätten ihre Schritte mehr beschleunigt und wären in ihren Reden zurückhaltender gewesen.

"Ismael bekam Kunde davon," fuhr die Fürstin in ihren Ersinnerungen fort, "und da die gute Mutter Dich nicht schüßen konnte, so wurde dies benutt, Dich körperlich zu züchtigen, und auf eine elende, listige Weise. Er lockte Dich in einen Hinterhalt, wo zehn seiner Genossen verborgen waren; sie übersielen den Wehrslosen und nißhandelten ihn bis fast auf den Tod. Und als Dein Vater es dem Fürsten klagte, hieß es: Anabenstreit kümmere reisz Männer nicht; das müßten diese selber aussechten. Du hättest sür Deine Fahrlässigteit noch größere Strase verdient."

Eine Stille trat nach diesen Worten ein; dann begann Zippora

"Bie ich gehört, hat der König jeht wieder Einstüsterungen des Fürsten Gehör geschenkt und Dir große Unbill widersahren lassen."

"Es ist schon ziemlich lange, seit es geschehen."

"Ich hab' es aber erst vor furzem ersahren. Dinah wußte darum, ließ aber nie ein Wort davon verlauten."

"Jochanan bat mich, Dich nicht damit zu behelligen, und ich gab ihm das Bersprechen," sagte Dinah.

"Der König nahm Dir die Stelle wieder, die der Lohn für seine Lebensrettung war?"

"Denke nicht daran, hohe Herrin; er tat, was er gewiß tun mußte, glaube mir, so schwer es ihm ankam, so leicht trage ich's."

"Je leichter Du es trägst . . . desto . . . Doch genug, wir sind am Schlosse."

Sie waren wirklich an der Davidsburg angelangt und betraten einen schmalen Laubweg, der zu einer geheimen Pforte führte.

"Wie kommt Ihr herein?" fragte der junge Mann.

"Der Frauenwächter ist mit im Geheimnisse, er erwartet uns hinter der Pforte."

Auf dem ganzen Wege hatte Iochanan eine Frage auf der Junge geschwebt, aber so oft er es auch versucht, er hatte nicht den Mut gehabt, sie auszusprechen, auch jest beim Abschiede zögerte er noch eine Weile, aber dann, sich zusammennehmend, sagte er plöhlich, aber trotzem mit unsicherem Tone: "Erlaubst Du mir eine Frage, hohe Herrin?"

"Sprich."

"Es heißt, dem Fürsten Ismael sei es endlich gelungen, die Hand der Königstochter zu erlangen und daß sich bald in den rauhen Klang der Königshörner Zinken und Trompeten mengen werden."

"Wer wagt das zu behaupten?" rief sie fast heftig.

"Meine Genoffen haben es mir gefagt."

"Barum hast Du nicht Dinah gefragt, wenn Du zweiseltest und besseren Bescheid haben wolltest," sagte sie nach einer Pause. "Ich habe es erst heute ersahren und dann . . . Dinah . . . laat nie etwas."

"Und Jochanan fragt nie etwas," wollte Dinah sagen; sie zog es aber vor, zu schweigen.

"So höre Du meine Antwort," sprach die Prinzessin, "und sage es auch Deinen Genossen, wenn es nicht Fürst Ismael, sondern der Mann ihrer Wahl, ihres Herzens wäre, die Königstochter Zippora würde auch nicht in einer Zeit wie der unsprigen, an Liebesglück und Hochzeitsspreuden denken." In diesem Augensblick ertönke ein dumpfer Ton wie der Schlag einer Wachtel im Innern des Hoses. "Ia, wir kommen. Lebe wohl, Iochanan, und nimm den Dank für Dein Geleite." Sie klopste dreimal leise an die Pforte, und diese öffnete sich. Iochanan hatte kaum Zeit, Dinah zu umarmen, denn diese wie die Fürstin wurde hastig hineingezogen und wie der Blitz schloß sich wieder die geheime Türe.

Lange blieb der junge Krieger wie gebannt und gesesselt an die Stelle, wo die Frauen verschwanden. Sein Herz wogte und das Blut jagte sieberisch durch seine Pulse; er drückte die Hände auf die hestig arbeitende Stirn, denn die Gedanken jagten und wirzbelten darin. Welcher glückliche Jusall hatte ihn diesen Weg gessührt? Er überdachte wieder und wieder diese Stunde und riefsich jedes ihrer Worte ins Gedächtnis zurück.

Wie viel Jahre waren vergangen, seitdem er so viel und so vertraulich mit ihr gesprochen, seitdem sie ihm ein freundliches Bort gegönnt. Und er dachte einer andern Zeit, von der sie felber gesprochen, wo er täglich mit ihr zusammen war, . . . wo man ihn holen ließ, wenn er einen Tag nicht erschien, da das Fürftenfind ohne ihn nicht sein konnte . . . Sie war stolz und auffahrend, wie sie es selber gestanden, und verletzte oft, aber sie sah bald ihr Unrecht ein und suchte es durch Demut gut zu machen, und er crinnerte sich wieder eines Ereignisses aus jener Zeit. Ein= mal wollte sie übermiitig, wie sie war, eine hohe Zeder hinauf= klettern?, er hielt sie davon zurück und da sie seine Worte nicht hören wollte, umschlang er sie mit seinen Urmen, um sie festzu= halten: sie sah ihn mit zornfunkelnden Alugen an und sprach die harten Worte: Wie darfft Du es wagen, Gartnerssohn, eine Fürstentochter so zu berühren? Er ließ sie los und ging fort und erschien wochenlang nicht bei den Kinderspielen, bis fie selber fam, fo reuig und demütig, daß er die bofen Worte verzieh.

Sie war eine Königstochter geworden und zog mit ihren Eltern nach Jernfalem, sein Bater blieb Gärtner, die Königin war ihnen wohlgesinnt; trozdem war eine große Klust entstanden; dann kam es noch schlimmer, eine Zeit, wo sast der letzte Faden der Berbindung zerrissen wurde. Debora starb, bald daraus wurde sein Bater des Dienstes enthoben und sie waren auf immer getrennt. Er verschloß sest und männlich sein Herz; er wußte, daß seine Neigung hossungslos war, und daß das leiseste Beraraten derselben ihn in Entehrung und Tod, seine ganze Familie in unausbleibliches Elend gestürzt hätte.

Run war noch Dinah da, und sie blieb noch das einzige, vermittelnde Band zwischen der Gärtnerssamile und dem Königsbause; das Mädchen war zu verständig, um in dieser gesährlichen Stellung die Bermittlerin zu spielen. Sie hatte zu hohe Meinung von einem Königsnamen, dann wußte sie, daß ihr Bleiben im Schloß nur an einem schwachen Faden hing. Wie ost hatte schon Ismael den König vermocht, Dinah zu entsernen, aber immer noch hatte sich sein Beschl an dem sessen Willen der Tochter gebrochen. Und dann hätte Dinah auch nichts zu vermitteln gehadt. Ihre Herrin sprach nie davon, fragte nie nach Sochanan, nannte höchst selten seinen Namen und wenn sie es tat, nicht mit mehr Interesse als die der andern der Gärtnersamilie, der sie zugeneigt war. Ebenso war es bei dem Bruder.

地の上とから

自当時間ます

In self

replicate to the lands

Sept Marie

the telephone of the last telephone of te

神经神经

Erez = Fsrael = Bureau Mülhausen (Ob. = Els.)

Gebweilerstraße 12

Spenden-Liste

von den

Monaten Mai, Juni, Juli und August 1913.

	M			ell
Rathan Rhein-Mülhausen .	5.—	M. Lambert .	5.75	
Max Rothschild ,,	3.—	L. Lambert .		
Emil Bernheim "	3.—	H. Freund	. 413	
Rarl Raufmann-Straßburg	5.—	Gaston Jacob.		
3. Perfalowitsch = Saarburg	0.	Eugen Jacob .		
	10	Arthur Jacob.	1 —	
für die hungrigen Schultinder	10.	Camille Jacob		
in Tarufalam	12.—	Gustave Jacob		
David Bugenheim = Giro=	12	Unonyme		
magng (Frankr.)	34.80	Hongine	10.15	
und zwar für:	94.00	Jules Hirlch .	2 55	
R. M. B. S 10.—		Louis Ander		
Misgab Ladasch Hos		28. Nathan . :	3	
		20. Mulijun		
pital 16.— die Armsten 8.—		m // 0 / m	61.47	40
		Rabb. Drenfus-Mi		10.
Machzith Haschefel		Teilbetrag vom		
von Giromagny . 0.80	10	versteigern bei		
	12.—	zeit von Frl.		
(für Machzith Haschetel		Uffheim u. Hrn		
u. Zedotoh=Geld).	25	Niederfulzbach	für Jeme=	
	35.—	nitenhäuser		
Bom Bersteigern des Ben=		Benoit Lang=Züric		16.
schens bei der Verlobung		und zwar r	on:	
von Frl. Jeanne Blum		Fr. Wwe. Braun=		
aus Ingweiler und Herrn		schweig=Zürich		
Albert Weil aus Pfaffen=	F0	,, Gert. Ginsburge	r=	
	50.—	Zürich	. 2 ,,	
fr. Henri Blum-Ingweiler		"Lucie Eppstein	11 =	
	20.—	Zürich	. 2 ,,	
Benjamin Cahn-Mülhausen	3.—	" Hel. Braunschwei	g=	
Zegat B. Cahn=Mülhausen 3		Bürich		
Uchilles Nordmann=Liestal	15.35	"Sophie Lehman	11=	
und zwar von:		Friburg		
Joseph Gugenheim 4 Frs.		"Benoit Lang=Zür	rich 8 ,,	
Mag Gugenheim=			20 Frs.	
Drenfus 6 ,,		Salomon Marg-F	elleringen	10.
Jacob Gugenheim=		Abraham Roth-Co	lmar	5
Cahn 7 .,		Befchw Berfchel=B		5.
Gugenheim =Geis=	- 2	Herschenberg=Mülh		5.5
mar 2 ,,		(für R. M. B.	55.).	
19 Frs.		Benjamin Cahn-I	Nülhausen	3.
Bloch=Drenfins=Freiburg	31	Max Rothschild=9		2.
	5.—	Fr. Wwe. Henri G		
Rabb. Drenfus-Mördingen		Liestal (Schwei,		8
und zwar von:		Fr. Jac. Bugenhei		8.
Schömann=Danziger 3.15		Fr. Wwe. Gabriel		
Ed. Harnilleur . 0.88		Söhne-Kellingen		100.

	21
	ell
und zwar für:	
die Armen des heil.	
Landes 50.—	
Talmud Thora u.	
Jeschiwoh Ez Chajim 50.—	
Braunschwig-Mälhausen	2,33
Bloch, Freiburg	6.—
(vom Minjan in Freiburg)	0.—
Senri Ruff-Colmar	10
Henri Ruff=Colmar Durch Rabbiner Dr. Weill=	
Buchsweiler	12. —
und amor pon:	
ifr. Addilles Raro-	
Merzweiler 10.—	
M. Roos=Romans=	
weiler 1.— Armand Roos=Ro=	
Urmand Roos=Ro=	
mansweiler . 1.—	8.—
Fr. Bollag-Mener-Zürich .* (für das Lernhaus in	0.—
Jerusalem).	
Fr. Léon Weil=Niedersept .	4.—
(Choloh)	
M. Mener-Ihringen	13.50
und zwar für:	
Wai'enhaus Jerusalem, ge=	
sammelt durch Th. Mener- Ihringen bei der Hochzeit	
Ihringen bei der Hochzeit	
Leon=Wolf, Soniett=	
98 99 98 6 0 50	
Mother Weldomans 250	
Thringen bei der Hochzeit Leon-Wolf, Schlett- ftadt 10.50 R. M. B. H 0.50 Mashir Neschonaus 2.50	
10.00	4.0
Anonyme für R. M. B. H.	10.— 20.—
Jacques Levy=St. Amarin.	20.—
Levy, Kantor in Felleringen	22.25
und zwar von:	
Abr. Schick-Hiffern 3.— Adilles Echick-Urbeis 2.50	
Fr Wive. Marx=	
Folloringen 5	
Felleringen 5.— Familie Bloch-Felle=	
Dumme Diong-Bent-	

I. Schick-Felleringen 2 50 Fr. Wwe. Schick-Odern 2.40

1		.lt
ı	Isidor Schick-Odern 1.20	
ı	22.25	
ı		
ı	Durch Rabbiner Dr. Zivi=	1 15
	Winzenheim	1.15
	Meier=Münster).	
3		90
	Naphtalie Levy=Paris	
	Isaac Bicard fils=Colmar .	32.—
-	(vom Bersteigern des Ben-	
	schens bei der Hochzeit	
1	von Frl. Ullmann=Délé= mont u. Hrn. Marx=	
	Colmar im Hotel Beil-	
	Schlettstadt).	
	5. Greilsammer=Reubreisach	9
	S. Stüffel, Lehrer, Horburg	10.—
	(Teilbetrag einer Samm= lung bei der Hochzeit	
ı	von Hrn. Levy=Neu-	
	breisach u. Frl. Drenfus=	
	Saargemund in Saar-	
	geniünd).	
	Meger Blum-Enfisheim .	6.—
)	(Schnodergeld von der Bar=	
	mikwa Hecker).	
	Für die hungrigen Schul-	
	finder in Berufalem [Unfruf	
	Frl. Bondi]	6
	Fr. David Beil-Bischweiler und zwar für:	20.—
	Scharei=Zedek=Hof=	
	pital 5. –	
	21 Itershous 5.—	
	Alltershaus 5.— Allgem. Volksküche 5.—	
1	Waisenhaus 5.—	
5	Rabb. Dr. Weill=Buchsweiler	2.—
)	(von Fr. Wwe. Glife Balg=	
	Romansweiler Chaloh=	
	geld).	20.00
	Israel. Gemeinde Liestal .	28.28
	und zwar:	
	Thoraspendenfür Jerusalem Joseph Gugenheim=	•
	Bollag 4 Frs.	
	Mag Gugenheim=	
	Drenfus 11 ,,	

14

losen vier

mieder all

ju abpunt

Ablo

nunsch ingl Segen Kifter

AL	.Al.	M	· Pè
J. Gugenheim=Cahn 15Frs. Jacob Gugenheim= Geismar 5 ,, 35 Frs Jonas Levn=Balbronn . 3.— Kr. Henri Weil=Wüttersholz Karl Kaufmann=Straßburg. Jules Dreylus=Thann 2.75 Durch Hrn. Hichenh. Haase won Hrn. Heoph. Haase Wülhausen	Samuel Sichel . 1.14 Isaac Rud. Sichel . 0.50 Isaac Sichel . 1.35 Ubroham Sichel . 2.50 Uchilles Rewel . 1.— Isoseph Roos . 0.22 David Weiller . 1.35	in Jerusalem (Aufrus Irl. Bondi) 6.— Fr. H. Geismann-Dornach (Chaloh)	u. Herrn Julius Whler-Olten
burg und Sacob Schwerner = Unt= werpen 33.90 W. Grumbach=Brüffel 20.—	David Beiller 1.35 Simon Beil 3. Salomon Loeb 0.50 34.12	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	Ourch Bloch = Orenfuß = Freiburg 25. (Schnodergeld der Ge = meinde Freiburg). Summe . 1660.42
Rabb. Dr. & eill-Buchsweiter 2.— (von Woise Roos-Romans- weiter für Chaloh). S. Loeb, Kantor, Pfaffen- hosen 34.12	Frau L. Bloch=Sulz (O.=E.) von der Zedokohbuchse von S. Bloch=Sulz 2.—	Teilbetrag von der Kollette an der Hochzeit von Frl. Rachel Geismann-Dornach	Einnahmen der früheren Spendenlisten 28 889 05 Gesamteinnahme bis heute 30 468.47

Mit bestem Dank für alle früheren Spenden verbindet sich die Vitte, auch fernerhin Jeruscholazims und seiner Anstalten zu gedenken und alle Gaben für das heilige Land zu den bevorstehenden Feiertagen gefälligst senden zu wollen an das

Erez-Ifraël-Bureau Mülhausen (O,-E,), Gebweilerstraße 12 Rabbiner Lamille Bloch

Postscheckkonto Karlsruhe (Baden) Nr. 4047.

Erez=Isroel=Bureau Mülhausen (O.=E.).

Ablösung der Gratulationskarten zu Rosch-Kaschonoh

Den geehrten Wohltätern, die zu jeder Zeit so gern das heilige Land mit ihren edlen Gaben bedenken, gestatten wir uns zu empsehlen, die Gratulationskarten zu Rosch-Haschonob

durch eine an das Erez-Fjrael-Bureau in Mulhausen zu richtende Gabe

einsenden zu wollen.

für Erez-Isroel abzulösen.

Die Namen der Ablösenden werden in dem "Das jüdische Blatt" in der Nummer vom 26. September veröffentlicht. Es wird daher ersucht, die Spenden gefl. bis zum 24. September an das

Erez Isroel-Bureau Mülhausen i. E., Gebweilerstraße 12
Postscheckkonto Karlsruhe 4047. Rabbiner Camille Bloch.

Durch diese Ablösung der Gratulationskarten verbinden die Hvender mit dem Glückwunfch zugleich eine Wohltat für das Land unserer Läter, die ihren Lohn in sich trägt und Jegen stiftet.

Das Erez-Jsvoel-Bureau Mülhausen. Unsere Gratisbeilage, der

Wochen = Abreißkalender 5674

gelangt mit der übernächsten Nummer zur kostenlosen Verteilung an unsere sämtlichen Abonnenten. Es liegt daher im Interesse unserer geschätzten Abonnenten, ihre Bestellung für das neue Quartal möglichst bald aufzugeben.

Beim

bevorstehenden Quartalswechsel

ersuchen wir unsere geehrten Postabonnenten, die ihr Abonnement noch nicht erneuert haben, sich schleunigst wieder auf

Das Jüdische Blatt

zu abonnieren, damit in der Zustellung des Blattes keine Verzögerung eintrete.

Zirael. Anabenwaisenhans Sagenan i. E.

Zur Ablösung von der Gratulationspflicht!

Werte Glaubenegenoffen!

Beim Heraunahen der heiligen Festeszeiten, welche unser Herz in er öhtem Maße allen edlen Bestredungen zugänglich muchen, gestatten wir uns, Ihre Ausweindzwanzig Zöglinge aus allen Etilen des Landes haben darin ein liebevolles Heim gesunden, das ihnen das Elternhaus nach Möglikeit zu ersezen sucht. Gerne wollt auch Ihr wieder ein Scherslein zu ihrem Unterhalte beitragen, und so richten wir die herzlichste Bitte an alle unsere Brider und Schwestern, durch eine entsprechende Spende sich von dem Versand von Eraulations= und Visitentarten zum bevorstehenden Inherswechtel autiaft ablösen zu wollen.

bevorstehenden Ichreswechsel gutigst ablösen zu wollen.
Die Gaben beliebe man bis zum 27. d. Mts. an unseren Schahmeister, Herrn Leon Woch, gest. einsenden zu wollen, damit sie in der Rosch-Haschonden-Nummer dieses Blattes veröffentlicht werden können.

hagenau, den 8. September 1913.

Der Verwaltungsrat des Ifraelitischen Knabenwaisenhauses:

Armand Levy, Prafident; Rabb. Levy, Bigeprafident; Leon Moch, Schahmeister; Bernard Bicard, Schriftsuhrer; Isaac Beill, Urthur Hemmerdinger, Ionas Riein.

MILKA VELMA NOISETTINE

einsenden zu wollen.

rilige Land prober

eilerstrake !

mit dem Glid



DIE BELIEBTEN ESS -CHOCOLADEN.

Erez=Isroel=Bureau Mülhausen (O.=E.).

Ablösung der Gratulationskarten zu Rosch-maschonoh

Den geehrten Wohltätern, die zu jeder Zeit so gern das heilige Land mit ihren edlen Gaben bedenken, gestatten wir uns zu empsehlen, die Gratulationskarten zu Rosch-haschonoh

durch eine an das Erez-Sfrael-Bureau in Mulhausen zu richtende Gabe

für Erez-Bfroel abzulösen.

Die Namen der Ablösenden werden in dem "Jas jüdische Blatt" in der Nummer vom 26. September veröffentlicht. Es wird daher ersucht, die Spenden gefl bis zum 24. September an bas

Erez Bsroel-Bureau Mülhausen i. £., Gebweilerstraße 12
Postscheckkonto Karlsruhe 4047. Rabbiner Camille Bloch.

Durch diese Ablösung der Gratulationskarten verbinden die Hender mit dem Glückwunsch zugleich eine Wohltat für das Land unserer Päter, die ihren Lohn in sich trägt und Segen stiftet.

Das Erez-Isroel-Bureau Mülhausen.

Bilder und Spiegel

Einrahmungsgeschäft

Straßburg i. E. K. Adam Barbaragasse 15

Einrahmung von יאהרציים טאפעלן

Pensionat Braun-Kahn Mine. L. Ulmann, Directrice Nancy 91 rue de Strasbourg FRANKREICH

Herrliche Besitzung. — Individuelle Erziehung. — Vorbereitung zum französischen Examen.

EBzimn Schl

STE

Hutsch

WILM

of für d

ritnellen

Erste Mülhauser Möbelfabrik

E. HIRLER

Mülhausen i. Els., Illzacherstrasse 11|17.

Vollständige Wohnungseinrichtungen

in jeder Preislage.

Verkauf nur direkt an Private :: 5 jährige Garantie :: Besichtigung ohne Kaufzwang

Danksagung!

Jufolge meines Aufrufes für die unglückliche Familie gingen weiter bei mir ein:

3. Samuel, Gerstheim 10 M.; Ulb. Ulsmann, Westerburg 3 M.; Gustav Levy, Wingersheim 5 M.; N. N. Hanner 2; N. N. Dortmund 10 M.; Charles Meyer, Weisensbeim burg 5 M.; Violett, Wingenheim 10 M.; Unonym Wingenheim 10 M.

Allen gütigen Spendern herzl. Dant. Beitere Spenden werden dankend entgegengenommen.

Biecheim, 12. Sept. 1913.

1. Weil, Lehrer

Bum 1. Oftober ein judifches

Mädchen

gesucht, welches kochen kann. Junge Witme ohne Kinder nicht ausgesschlossen. Offerten an die Expedition unter **V** Z 303.

Auskünfte

besorgt prompt und zuverlässig auf alle Plätze des In- u. Auslandes

Auskunftei Bürgel

Ca. 300 Geschäftsstellen. — Ia. Referenzen



Zweigniederlassung: Köln a. Rh. Schaafenstr. 36|38

Strassburg i. E. Sleidanstrasse 28 Telephon 4610

In Familie finden israel. junge Mädchen sorgfältige individuelle, wissenschaftliche, gesellschaftliche und hauswirtschaftliche Ausbildung. Streng rituelle Hausführung. Kleines Internat. Moderne herrschaftliche Villa mit Garten. la. Ref. Frau Laura Schneider, staatl gept. Lehrerin

Jüdischer Jugendbund Straßburg i. E., Schlossergasse 21

............

Eigene Vereinsräumlichkeiten mit zwanglosem Restaurationsbetrieb, jeden Abend von 6 Uhr ab, Samstag und Sonntag den ganzen Tag geöffnet. Schreibzimmer, Bibliothek und Lesesaal zur freien Benutzung. Die wichtigsten jüdischen und allgemeinen Zeitungen liegen auf.

Jeden Freitag Abend zwanglose Unterhaltung über aktuelle Fragen unter sachkundiger Leitung.

Hut- und Pelzlager Aug. Aselmeyer

Mülhausen i. Els. 23 Bäckerstr. Telephon 1517

Spezialhaus

bessere Pelzwaren.

Große Auswahl in Automobil - Mänteln

für Herren und Damen. Reparaturen u. Umänderung aller Pelzarten. Wildkatzen gegen Rheumatismus

Bal-Tefilo

der Nol-Nibro sowie Mussaph von Rosch-Haschonoh und Mussaph von Iom-Rippur vorbeten kann, wird in Sulz n. 28. gesucht.

Bewerber wollen fich melden an den Borftand.

Benoit Levy.

Reichsangehörige werden beporzugt.

e Kaufzwaro

and Pelalager

. Aselmeyer

(Marses I. Els.

pezialhans

ere Pelzwaret

g nes Fahrikal

ole Passall is

mobil - Mante

the of your I MANUAL BY

100

R. Pat

in Sites Bandt Larr

on min in I

Elsässische Möbelfabrik

Inhaber KAHN

Telephon 4050 Straßburg i. Els., Marbachergasse 4 Telephon 4050

Ständig große Auswahl in allen Arten Möbeln (Eigene Fabrikate)

Eßzimmer Henri II :: Louis XV :: modern etc. :: Schlafzimmer Louis XV :: Louis XVI ::

modern englisch, gewichst in allen Holzarten

Samstags geschlossen

Küchen Pitchpine und lackiert in allen Preislagen

Auswärtige Kunden werden auf Wunsch kostenlos von einem Vertreter zwecks Vorlage von Katalogen und Zeichnungen besucht. Kulante Bedienung

EUGEN ZISS, Elektro-Installations-Geschäft

STRASSBURG i. E., Brandgasse 24 Telephon Nr. 319. Ecke (Pergamentergasse). Telephon Nr. 319 Ausführung von elektr. Licht=, Klingel= u. Telephonanlagen Größte Auswahl in elektrischen Beleuchtungskörpern Metalldraht- und Kohlefadenlampen in jeder Kerzenstärke.



ExquisiteDesserts, Koch-Chocoladen Kakao Pulver

Nur wenn die Packung die Siegel Marke SrEhrw Henri Rabbiner Buttenwieser Strassburg i. Elsass frägt.

General-Depot für Koscher und Pesach-Fabrikate:

David Bauer

Versand-Kartonnagen jeder Art Hutschachteln en gros u. Detail Lager- u. Bureauschachteln

WILHELM RINKENBACH

Straßburg i. Els., Regenbogengasse 4

Nähmasch

sind mustergültig in Konstruktion und Ausführung und unentbehrlich in jedem Haushalt.

Man achte darauf, daß der Einkauf in unseren Läden erfolgt.



Unsere Läden sind sämtlich an diesem Schild erkennbar.

Singer Co. Nähmaschinen Act. Ges.

Strassburg. i. Els, Gutenbergplatz 7.

Filialen in allen größeren Städten.



Israelit. Kuranstalten

zu SAYN bei Coblenz.

Zwei völlig getrennte Abteilungen -

- I. Kurhaus: für Nervenkranke in jeder Form und leichte Gemüts-kranke, Uebergangsformen, Morphium- und Alkoholentziehungs-kuren, Diätkuren. Komförtable wohnliche Einrichtungen (Zentralheizung, elektr. Licht etc.). Moderne Kurmittel für physi-kalisch-elektrische und Hydrotherapie, Heilgymnastik, Massage, Beschäftigungstherapie in eigenem großen gärtnerischem und landwirtschaftlichem Betriebe und in Werkstätten.
- II. Heil- u. Pflegeanstalt: für Gemüts- und Geisteskranke in völlig getrennten Häusern, je nach dem Grade der Erkrankung. Streng rituelle Verpflegung.

Eigene Synagoge.

Dirigierende Aerzte:

Sanitätsrat Dr. Rosenthal Dr. Leibowitz,

Prospekte kostenfrei.

Die Verwaltungs-Direktion: B. Jacoby.

Für den Inseratenteil ist die Redaktion nicht verantwortlich, insbesondere nicht hinsichtlich des rituellen Charakters der empfohlenen Waren.

Cafe Odeon

Strassburg i. Els. * Kleberplatz

Tensfeldt-Passage

Cafe Odeon

Karlsruhe i. B. * Kaiserstrasse 213

Vornehme Familien-Cafes

Johann Schottenhaml.

Thermal=Kurort Baden (Schweiz)

כשר Hotel-Restaurant Centralhof כשר Besitzer JUL. GUGGENHEIM

Schöne luftige Speisesäle : Modern eingerichtete Zimmer Gute Küche : Reelle Weine : Zivile Preise : Unweit der Quelle Telephon 239. Elektrisches Licht. Zenträlheizung

Strassburg - Pension Wolf

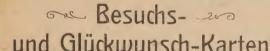
Kronenburger Strasse 14.

3 Minuten vom Hauptbahnhof.

Diners u. Soupers zu ieder Zeit. Abonnenten werden immer angenommen. Telephon 3562. ------







auf bestem Elfenbein- und Alabaster-Karton in geschmackvoller Ausführung liefert schnellstens u. preiswert

M. DuMont Schauberg

Buchdruckerei "Straßburger Post" Thomannsquese 19.

אתרוגים Pargaer u. Palästina Esrogim u. Lulwim

feinster Qualität liefert zu billigsten Engrospreisen

Ignatz Rath, Postfach 247 Triest 5

Idealer Herbstaufenthalt

uzern

stättersee



beim Bahnhof

Frankenstrasse 7

A la carte zu jeder Tageszeit Hübsch möblierte Zimmer. Mäßige Preise.

Table d'hôte an kleinen Tischen

Geräumige הככה.

Linders .. Atrichol" ift das beste Enthaarungsmittel der Gegenwart! Es ift geruchlos, gef. gesch. und taufendfach als das beste Saar= entsernungemittel anerkannt. Bon dem handels-u. Gerichts Chemiker hrn. Dr. Warmbrunn, Frankfurt a. De. begutachtet. Gin Berjuch führt gur ftand. Rundschaft. Allein. Erfinder u. Fabrit. A. Linder, Frankfurt a. M. Generalvertrieb durch Rob. Prandt, Walldorf b. Frankf. a. M. Probed. M. 1 25 franto, ausreich. f. 10 mal Rafieren. überall Bertr. gef. Boftigeettouto Frantf. a. Dt. Ar. 7637

Vogesenwall 1.

1. auf den kaufm. Beruf für Söhne und Töchter; 2. auf die Einjährig-Freiwilligen-Prüfung.

Elektrotechnisches Installations-Geschäft

PH. STIBLE

Telephon 4981 STRASSBURG i. E. Gerbergraben 25 Modernste Beleuchtungskörper . . . Billigste Preise.

Carl Levy

Dentist

Hagenau

Paradeplatz

Montreux (Schweiz)

Genfersee.

Avenue Nestle 16



Hotel-Pension Levy

Saisondauer: von September bis Ende Mai

In der Nahe des Kursaales, Boulevards und Quais) Moderner Komfort. - Schöne Zimmer für Pensionäre Keren Turis

Marine Prans

OR 10 15 1

Hapag, Hamb (Hamburg - Amerika Linie) Personenbesörderung nach allen Teilen der Welt. Samburg — New York Paris—Cherbourg—New York; Karis—Boulogne j. M.—New York Samburg — Philadelphia Samburg — Boston Hamburg — Ranada Hamburg — Antwerpen - | Enbannd Megifo Havre -Hamburg -Brafilien Paris — Boulogne f. M. -La Plata Antwerpen hamburg — Westindien Autwerpen — Aschinden Autwerpen — Eschinden Samburg — Ehile Hamburg — Afrika Autwerpen — Afrika Boulogue f. M. — Afrika Boulogue f. M. — Afrika Vergnügungsfahrten mit zu biefein Brede eigens hergerichteten Dampfern Meifen um die Belt Rordlaudfahrten Intentahrten Beftindenfahrten Pilfahrten. Soeben neu in Dienft geftellt ber Turbinen - Schnellpoftbampfer "Imperator" das größte Schiff der Welt. 19 Justie 188 Just.
Tahrtdauer: Samburg — New York siebent Tage. Länge 919 Jug, Bier Schrauben. Bolltommen ruhige Seefahrt. Borteile: Erfte Rajute. Bweite Rafüte. Keine übereinanberstelhende Betten, Keine übereinanberstelhende Betten, Keine übereinanderstelhende Better Licht, Klingelleitung, Kaldettelhen und Kleiberschänken, Kaldettelhen nach kleiberschänken, Kaldettelhende kleinen Kannenn, Kaldettelhen nach kleiberschänken, Kannen kleiberschänken, Kaldettelhen nach kleiberschänken, Kaldettelhende den kannenn nach kleiberschänken, Kaldettelhende den kleiserschänken, Kaldettelhende den kleiserschanken, Kaldettelhende den kleiserschänken, Kaldettelhendes. Unterschänken, Kaldettellenung bon Kannenn were. Die Kanner en kleien kannenn, kauf der Bettelhenden. Kaldettelhenden. Kanner von der Bettelhen, Kaldettelhenden. Kaldettelhen und kleiberschänken, K nalen Zimmern sießendes warmes u.kaltes Wasser, A Peritte Najüte.
Pritte Najüte.
Pritte Najüte.
Dritte Najüte.
Denie Watroze, Keilkssen und eleftri.
Geste Echvinmballe, Seisesala, ken Leefen und eleftri.
Große Echvinmballe, Seisesala, ken Leefen, Balmengarten, Gristaum, Erikau, Erikau, Leefen, Kellssen und eleftri.
U. Lesesala, Turnhalle, Nauchslaton, Kindersjalaton, Kindersjalat Samburg-Amerika Linie, Abteilung Bersonenvertehr, Samburg.

Bertreter in Straßburg i. E .: Johann Philipp Gruber, Große Kirchgaffe 8, Ede Meifengaffe

Berühmtes Leonhardts
"Innenputz (Kesselsteinverhützer) u. Leonhardts
Radikal und "Blankputzebeim Alumingeschirrverkauf verlangen. Anderes (scharfe Pulver, Seifen, Drahtbürsten) zurückweisen. Ausschneiden 1

Gesucht

Jüdisches Mädchen

in religiöses Haus für Küche und Haushalt. Ein zweites Mädchen vorhanden.

Hermann Barth, Bürich.

Zwei I. Verkäuferinnen

für Ku^rz-, Weiß- u. Wollwaren zum sofortigen Eintritt gesucht. Hohes Gehalt. Kost und Logis im Hause.

Offerten unter **U. D. 257** an die Exp. d. Blattes.

Kantor- u. Schächterstelle

in der Israel, Gemeinde Saarunion ist vakant und demnächst zu besetzen. Fixes Gehalt 1800 M., Nebeneinkünfte ca. 600 M. Sich zu wenden an Herrn Elje Coblentz, Vorsteher

Bimmer

zu vermieten für Mädchen, mit oder ohne Bension. Zuerfragen Wwe. Hemmendinger, Straßburg, Kagenederstraße 4511.

Gut erhaltene geräumige

Sukkoh

zu kaufen gesucht. Off. bitte an die Exp. unter U. Z. 278.

Alte Schweizer Ansichten, alte Kupferstiche,

Holzschnitte aller Art

Mag Eichinger, Königl. und Herzogl. Bayer. Hofbuchhändler, Ansbach, Bayern.

Erstklassiges Spezialhaus in

BRILLANTEN
Uhren, Gold- u. Silberwaren

Stets aparte Neuheiten in HOCHZEITSGESCHENKEN

Séon Haas & Cie

Eisernermannsplatz 4 = Straßburg i. Els. =

Telephon 3863

SPEZIALITÄT:

Silberwaren wie Jardinièren, Compotiers, Salatschalen, Fantasiekörbe in jeder Größe, Platten, Teller usw. zu dem bekannten Preise von 20 Pf. per Gramm, die dazu gehörenden Kristalleinsätze gratis

Enorme Auswahl in silbernen Taschen u. Rédiculs

chabeso-l

Inhaber:

Telephon 895

COLMAR i. Els.

H. Rueff & Söhne Kornlaubgasse 3

Alkoholfreies Getränk und Likör, billigstes im Haushalt.

- Alkoholfrei.
- Milchsäurehaltig.
- Erfrischend, wohlschmeckend. Nicht mit Anilin-Farbstoffen gefärbt, wie fast alle Limonaden.
- Die Vorzüge von Chabeso sind:
- 5. Ohne Schaummittel aus gummihaltigen
- Herstellung in jeder Weise hygienisch. Fast keimfrei, im Gegensatz zu vielen
 - Von Aerzten empfohlen.
- 8. In ca. 90 Städten bereits mit großem Erfolg vertreten.
- 9. Die Besichtigung der Fabrikation ist jedermann gerne gestattet.

wie Kohlen, Coks u. Brikets Wwe. P. Ast COLMAR, Ingersheimerstr. 25

Telephon Nr. 736

ages. u. trockeue Schuppenflechte, skroph. Ekzema, Hautausschläge, offene Füße

Beinschäden, Beingeschwüre, Ader-beine, böse Finger, alte Wunden sind oft sehr hartnäckig;

wer bisher vergeblich hoffte gehellt zu werden, mache noch einen Versuch mit der bestens bewährten

Rino-Salbe

trel von schädlichen Bestandteilen.

Dose Mark 1,15 u. 2,25.

Dankschreiben gehen täglich ein.
Zusammensetzung: Wachs, Öl,
Terpentin je 25,0, Birkenteer 3,0,
Eigelb 20,0, Salicyl, Bors. je 1,0.

Nur echt in Originalpackung
weiss-grün-rot und mit Firma
Schuberfäcto., Weinböhla-Dresden.

Päischungen weise man zurück.
Zu haben in den Apotheken.

Isr. Unterrichtsanstalt

zu Euskirchen (Rheinl.)

Gründl. Unterricht in allen Realu. Gymnasialfächern durch staatl. gepr. Lehrkräfte. Vorber. z. Einjähr. Prüt. Prosp. d. d. Leitung.

Dr. Heilberg.

Spezialist für Bruchleiden

Bandagist und Orthopäd

Strassburg i. E., Meisengasse 7, I. Stock

Bruchbänder, Leibbinden, orthopädische Apparate und künstliche Glieder, medicomechanische Behandlungen von Rückgratverkrümmungen und Fuss-Deformitäten, speziell für Plattfüsse.

lhervorragende Teuheit!

Konkurrenzlos!

Nur für die Fleischküche verwendbar. Unter Aufsicht Sr. Ehrw. des H. Rabb. Dr. B. Wolf, Cöln a.Rh. hergestellt Altbewährt sind auch: Tablin-Bouillonwürfel, Tablin-Minnichwürfel, Tablin-Suppen-Tafeln.
Alleinige Fabrikanten:

Andernacher Dörrgemüse- u. Konservenfabrik Luithlen & Neumann, Andernach a. Rh.

Allelnverkauf für Elsaß-Lothringen: Léon Weil, Kolonialwaren en gros Buchsweiler

Mehl- u. Getreidehandlung

Spezerei aller Art : Kaffee

Großes Lager in feinsten Pflanzenfetten:

Tomor : Laureol : Palmona : : und Kunerona : : :

Fahrik son 0. Fabrik von Spar-Kochherden

H. Schierer vorm. H. FERRAND

Kulmgasse 5

Dint.

rifiten.

Step 50

bit fie"

or buren

in fie?

fiziblger

Hon en

Tachten

des Bir

holtsert dog uni

iden de B

ting ber Groen de

h mail glaben

tring ber

Strassburg i. E.

Kochherde

verschiedener Systeme.

Reparaturen prompt u. billig.

MANAGEMENT PROPERTY AND AND ADDRESS OF THE Sämtliche Bedarfsartikel die man in besseren Drogerien sinden tann, finden Sie reell und billig in der

Drogerie fferrary

Inh : Jos. Wihlm Teleph. 510 Colmar Bäderg. 14

Ek= u. Schlafzimmer

Stil Louis XV. u. XVI. billig zu verkaufen. Mengkus, Möbelfabrit, Reugasse 10, Bischheim.

Derlag von I. Kauffmann, frankfurt a. M.

Rach Erstabdruck in diesem Blatt

foeben als Budy erfdzienen

"Der Werdegang eines jüdischen Mannes".

Eine überaus spannende Erzählung von Rovi.

Preis: Brojchiert Ulk. 1.20.

Gesellschaft mit CO., beschränkter Haftung

(früher FABER-FINGADO u. C. E. HOFF & Co.)

STRASSBURG i. Els.

Blauwolkengasse 15 — Tel. 144 — Rheinstr. (Metzgertor-Hafen)

Alle Sorten Brennmaterial

Spezialität: "Anker-Anthracit" von Bonne Espérance Berstal

Wir bitten unsere geschächten Leser, stets • • • • • • • • • • • • • • • • • unsere Inserenten berücksichtigen zu wollen.

herausgegeben von Dr. B. Rohn, Unsbach, und Dr. E. Beill, Buchsweiler i. E. - Drud von M. DuMont Schauberg, Strafburg.